

Modře označené štítky znamenají,
že není zaplacené předplatné!
Předplatné na jeden rok je
32,90+ 2,10 (GST) = 35 kan. dolarů
Cena 1.41 + 0.09 (GST) = 1.50 dolaru.

Agreement # 40005374/ Registration # 09089

Datum, dokdy jsou
noviny předplacené,
je v pravém horním
rohu štítku!

J Time
Committed
Á délai
convenu

Telefon: 416/530-4222
Fax: 416/530-0069
E-mail: abe@zpravy.ca
abe@satellite1-416.com

ČESKOSLOVENSKÝ ČTRNÁCTIDENÍK - CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

No. 6.

(381.)

Vol. 17.

satellite  1-416

Thursday,

March 22,

2007

Published by ABE, P. O. Box 176, Station „E“, Toronto, Ontario, Canada M6H 4E2

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org nebo www.zpravy.ca

Když Stvoření fušuje do díla Stvořitele...

Jeden zpěvák, kterého mám docela rád si kdysi v šedesátých letech na jevišti zavtipkoval, že jestliže Bůh stvořil člověka k obrazu svému, že se mu něco nepovedlo. Bratři Čapkové si před osmdesáti léty položili jinou otázku, jak to dopadne, když člověk převezme roli Stvořitele. Do jaké míry byli oba bratři vždy zajedno a do jaké míry se nacházeli na opačném okraji názorového spektra, lze těžko rozhodnout. Skutečností je, že hru *Adam Stvořitel* narodil od jiných her, které napsal většinou pouze Karel, napsali dohromady a zřejmě psali svým svérázným způsobem „na střídačku“. To jest chvíli jeden, pak to druhý opravil a pokračoval. Následoval s korekturami autor první části a připojil dalších několik stránek... Zatímco starší Josef se vyznačoval tím, že nejen psal, ale vynikl i jako malíř, Karel Čapek se věnoval hlavně žurnalistice. Jejich nejznámější společnou divadelní hrou je asi *Ze života hmyzu*. Méně známou a poslední společnou hrou obou bratří je *Adam Stvořitel* z roku 1927.

U Karla Čapka je patrný vnitřní filosofický boj, což je vidět na zcela odlišných hrách *Bílá nemoc* a *Matka*. Sám osobně považují za nejlepší hru *R. U. R.* Zatímco zedník Alquist v *R. U. R.* se dostane k roli stvořitele jaksi nedopatřením a je pouze jakýmsi pokorným asistentem při novém stvoření, *Adam Stvořitel* vyniká destruktivní arogancí. Přiznám se, že mne výběr této málo známé hry bratří Čapků do repertoáru Nového divadla zaskočil a zároveň mile překvapil. Režisér Pavel Král oslavil nedávno sedmdesátku, ke které mu dodatečně blahopřejme, přesto jsme se neubránili mu položit při přestávce během zkoušky v hale kostela svatého Pavla několik otázek.



PAVEL KRÁL PŘI ZKOUŠCE HRY ADAM STVOŘITEL

ABE: Vidíš spojitost mezi biblickou První knihou Mojžíšovou (Genesis), která pojednává o stvoření světa a Čapkovou hrou?

PK: Nejsm odborníkem na Bibli, ale hra mně připadá geniální, protože jsou zde dějiny světa. Je zde pochybování o Boží prozřetelnosti a Adam je představitelem anarchie, popírá moudrost Boží. Bůh to vše udělal blbě, ale když má sám začít tvořit, tak najednou vše dopadá jinak. Proto to také končí tím, že Bůh říká: „Adame, ty to tak necháš!“ Adam se omlouvá: „Promiň Bože, já jsem to tak nemyslel!“ A Bůh v nekonečné dobrotě říká: „Já vím!“

ABE: Otázka stvoření není pouze v této hře, ale i třeba v R. U. R. Vidíš tam nějakou návaznost?

PK: Já si myslím, že je to nezávislé. Nutno říci, že všechny tyto hry, včetně *Války s mloky* jsou science fiction, které se plní. Geniálnost Čapka je v tom, že ještě před objevením atomové energie věděl, že někdo objeví něco strašného. Čapek prostřednictvím Adama říká: Tvořit je obrovská zodpovědnost. Tvorbou je možné svět i zničit.

ABE: Nejedná se o známou hru, mohl bys něco říci k jejímu vzniku?

PK: Skutečně to není známá hra. Byla realizována celkem třikrát. Poprvé v Národním divadle v roce 1927, kde měla celkem asi šestatřicet repríz. Tehdy se setkala s rozpačitou reakcí. Někteří kritici byli nadšeni, jiným se nelíbila. Čapek byl jeden z autorů, který se odvážil dát do své hry Boha, tomu se každý dramatik pokud možno vyhnul. To se nelíbilo, jak nacistům, už jen proto, že to byl Čapek, ale ani komunistům. Jelikož se neuváděla u nás, nehrála se ani nikde na světě.

ABE: Někáká hra od Čapka už byla delší dobu ve vzduchu. Proč jsi se ale rozhodl pro tuto hru?

PK: Abych řekl pravdu, tak podnětem bylo, že se předchozí hra Nového divadla *Lucerna* líbila. Tak při rozhodování hrálo roli to, že by se měla opět hrát česká klasika, od toho tady jsme. Hledal jsem a napadl mne Čapek. *Matka* je vážné drama, ale lidi mají rádi trochu legrace. Objevil jsem, že Čapkové napsali také jednu grotesku, i když jsou tam závažné myšlenky. Je tam nádherná čeština a navíc je tam velice závažné téma. Tak jsem se do toho pustil. Divadla se této hře vyhýbají pro náročnost a pro délku. To jsem musel zkrátit, ale snažil jsem se zachovat posloupnost a smysl hry. Pouze jsem vynechal některé úvahy. Takže to bude trvat asi dvě hodiny místo čtyř.

ABE: Nevstoupil jsi tak trochu na tenký led? V minulosti Nové divadlo častokrát uvádělo hry, které byly uvedené jinde, teď jste žádný vzor neměli...

PK: Tohle je zcela nová hra, mám za sebou téměř padesát představení, takže mám nějaké zkušenosti, navíc jsem viděl práci významných režisérů v Praze. Nepokládám se za žádného velkého režiséra a tak se při této hře řídím hlavně citem. Snažím se přesvědčit lidi, aby to vzali zodpovědně a myslím si, že to tak skutečně vzali.

ABE: Nemáš strach?

PK: Mám, hroznej strach a trému, protože když se to nepovede, tak se to nepovede...

Nezbývá než popřát Pavlovi Královi a ND, aby se představení, které není jednoduché skutečně povedlo. Vždyť jen pohled na jednu zkoušku ukazuje, kolik je za celou hrou tvrdé dřiny.

Aleš Březina

NOVÉ DIVADLO V TORONTĚ UVADÍ
FANTASTICKOU KOMEDII BRATŘÍ ČAPKŮ

ADAM STVOŘITEL



Čapkové tvoří Adama, který má zbožít a stvořit svět
Kresba Adolfa Hoffmestera, 1927

Režie: Pavel Král

Produkce: Dáňa Beláčiková

Pátek 30. března 2007 8 hod.
Sobota 31. března 2007 4 a 8 hod.
Neděle 1. dubna 2007 4 hod.

Rezervace: (416) 363-7686 (den) • (416) 463-3182 (večer)
nebo kdykoliv na adrese: nove.divadlo@sympatico.ca

Joseph Workman Auditorium • 1001 Queen Street West, Toronto

satellite 1-416

Agreement # 40005374/ Registration # 09089

P.P.I.C. Accounts # 1001583

GST Business # 86957 0572 RT0001

Paid in Toronto

CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY
published by ABEP.O. Box 176, Station „E”,
Toronto, Ont. M6H 4E2

Telefon: 416/530-4222

Fax: 011-420/274-770-929

E-mail: abe@zpravy.ca

abe@satellite1-416.com

www.satellite1-416.com

www.zpravy.org

www.zpravy.ca

Česká adresa: ABE/ČIŽINSKÁ

Stefánikova 387, 500 11 Hradec Králové 21

Tel.: 274 777 476 nebo 495 269 285

Fax: 274 770 929

Aleš Březina - redaktor;

Advertising rates: 22.00 per inch/col.

1.65 CDN \$ per line/col.

Předplatné:

v Kanadě \$ 32,90+2,10 = 35,00,

pro ostatní svět CND \$ 50 -, US \$ 45 -

v ČR 600 Kč, na Slovensku 800 SK

PDF elektronicky \$ 22 -

V ČR a na Slovensku 150 Kč (200 SK)

Churches

ČESKÉ A
SLOVENSKÉ
BOHOSLUŽBY
V TORONTĚ

Československý baptistický sbor
(Czechoslovak Baptist Church); 200
Annette St., Toronto, Ont. M6P 1P6. Zpívá
pěvecký sbor. Každý je srdečně vítán.
Začátek nedělních bohoslužeb je v 11:00.
Středeční biblická hodina v 19:30. Rev. Ján
Banko. Tel.: 289/242-0635, Internet: http://
www.csbbaptist.com/

KITCHENER-WATERLOO: Každou
druhou neděli v měsíci v 17:00 - German
Gospel Church, 223 Union St.E.

Moravští bratři (Moravian Brothers
Church); Bohoslužby pouze anglicky-
neděle v 11:00. 7 Glenora Ave. Toronto,
On. M6C 3Y2. Tel.: 416/656-8661. Duchovní
správce: Rev. Margaret Hassler, Pastor, e-
mail mkhassler@yahoo.com

Rímsko-katolický kostel sv. Cyrila a
Metoda (R.C. Church of St. Cyril and
Methodius), 5255 Thornwood Drive,
Mississauga, Ont. L4Z 3J3. Slovenská
omša: Ne.: 11:00, po a št.: 8:00, út., st. a
pá.: 19:00, 1. so 18:00. Anglická: Ne.: 9:00
a so.: 17:00. Farář: M. Verčimák. Tel.: 905/
712-1200, fax: 905/712-0974.

Rímsko-katolický kostel sv. Václava
(R.C. Church of St. Wenceslaus), 496
Gladstone Av., Toronto, Ont. M6H 3H9.
Internet: www.katolik.ca. Bohoslužby:
neděle v 10:30, pátek 19:00. Duchovní
správce: Rev. Libor Švorčík. Tel.: 416/532-
5272, fax: (416) 516-5311.

Slovenský evanjelický kostol
augšburgského vyznania sv. Pavla
(Slovak Evangelical Lutheran Church of
St. Paul) 1424 Davenport Rd., Toronto,
Ont. M6H 2H8. Tel.: 416/658-9793. Rev.
Ladislav Kozák, Bohoslužby: neděle: 9:30
(angl.), 10:45 (slovensky).

Slovenský grécko-katolický kostol sv.
Marie (Slovak Greek Catholic Church of
St. Mary) 257 Shaw St., Toronto, Ont. M6J
2W7. Tel. 416/531-4836. Farář: P. Dolinský.
Bohoslužby: 9:00 angl., 10:30 slov.

Luteránský kostol sv. Lukáša, (Lutheran
Church of St. Luke), 3200 Bayview Ave.
(Bayview a Finch), Toronto. Rev. Dušan
Tóth. Bohoslužby: 6. apríla., 6. mája a 1. júla v
13:00.,

Kat. bohoslužby mimo Toronto

Burlington: Holy Sepulchre Cemetery-
neděle 15:00 hodin. Streda 18:00. Duch.
správce: Pavel Norbert Rouš, St. Adalbert
R.C. Mission, 464 Plains Rd. W., Burlington
L7T 1H2. Tel/Fax.: (905) 635-5763.

Ottawa: Kostel sv. Leopolda Mandice:
(Lyndale a Hinchey): 170 Hinchey Avenue.
Nejbližší bohoslužby: V dubnu - bude
oznámáno.

Kingston: Kaple Newman House, 192
Frontenac Street. Nejbližší bohoslužby: V
dubnu - bude oznámáno.

Montreal: Kaple Loyola High School, 7272
Sherbrooke Street. Nejbližší bohoslužby: V
dubnu - bude oznámáno.

Vineland: St. Helen's Church R.C. Parish,
4156 Maple Grove Rd. Nejbližší bohoslužby.
V dubnu - bude oznámáno.

Tuhle hru prostě musíte vidět

Vlastně nemusíte. Samozřejmě, že
nemusíte. Ale byla by škoda, kdybyste ji
neviděli. Jedná se o hru bratří Čapků *Adam
Stvořitel*. Ale vy o ní už všechno víte z
předošlých článků. I když převážně z
vážného konce. Kdo jsou autoři, co o hře
napsal třeba Jiří Frejka, kdo ji režisuruje, kdo
v ní hraje atd. Tohle povídání je víc z toho
druhého konce.

Dočetli jste se v předošlých člancích, že
Adamovi se pravděpodobně nejlíp podařilo

stvořit blechy? Ovšemže ne. Nebo, že s
těmi jeho lidmi je asi stejný problém jako s
těmi původními? Eva je potvora, i když
neběhá okolo s jabkem (uteče nejdřív - ale
s tím si nejsem jist - s Adamovým
konkurentem a skončí s nadčlověkem, nebo
tak nějak), ale po pravdě řečeno, já se jí
nedivím: její manžel (a stvořitel), Pavel
Král, se jí rychle nabažil a moc něžně se k
ní nechoval. Na jeho obhajobu je však
nutno říci, že si toho nabral moc: stvořit
svět, režisovat hru o tom, jak svět stvořil a

v té hře hrát hlavní roli... (Ta Eva se mu
povedla: od teďka si každou Evu budu
představovat jako Janu Fabiánovou). Taky
se mu povedla Lilith - tak pusatou ženskou
jsem ještě neviděl a hlavně neslyšel. A víte,
kdo ji hraje? Něžná paní Dušková (Radka
Tamchynová) z Mozarta na Bertramcel!
Pavel Novák se zakousl do masivní role
Alter Ega. Taky pěkný pacholek, tenhle
Alter Ego: vůbec mu nevadilo, že ho Adam
stvořil a hned, že on by to dovedl lepší!
Nebude se párat s individuálními tvory, ale
zařídí si pásovou výrobu - a zařídil. I když já
jsem dítko Adamovo, opravdu bych
nedovedl říct, který z těch dvou odved horší
práci. Alter Egovou ženou je Zuzka Novotná
a řek bych, že je jí pro Alter Ega škoda.
Rovněž mám vážné výhrady (a tentokrát
se pouštím rovnou do autorů) k roli, kterou
napsali pro Jána Vaculíka: ani jedna
příležitost, aby si zazpíval. Takový hlas! A
úplně promarněn! Ale i tak si přijdete na
své. Uvidíte Milana Crháka jako skoro
cicerovského řečníka, Jana Waldaufa jako
hádavého (Jana Waldaufa!) poetu, Jana
Šmída jako nadčlověka (on to hraje tak
přesvědčivě, že on snad opravdu nadčlověk
je). A copak už uvidíte vylézat z jeskyně
podivné stvoření, které nese jméno Zmetek
(v mistrném podání Bohouše Máci), které
tvrdí, že se stvořilo samo a šest rozkošných
dětí (zatím máme jen čtyři: tři Fryntovic
holčičky, které se mimochodem uvolily
hrát jediné pod podmínkou, že je to první
krok k hollywoodskému angažmá, a Martina
Znášika). A nakonec si představte hořící
Řím (ve hře bude hořet celý svět), do něhož
přivrávorají tři opilci v podání pověstných
výtržníků a ožralků: Jirky Škody, Romana
Kozáka a Josefa Čermáka... Tohle
představení opravdu musíte vidět...

jč

Přijďte si zacvičit nebo zahrát volejbal do Sokola!

Cvičební hodiny od 16. září do 13. června 2007:

Děti - každou sobotu od 15:30 do 17:30 hodin

v tělocvičně klubu „Steeles West Gymnastics“

601 Magnetic Drive, Unit 21

(jižně od křižovatky

Steeles Avenue West a Dufferin Street)



Dospělí - každou středu od 19:30 do 22:00 hodin

Volejbal - každé pondělí od 19:30 do 22:00 hodin

George Harvey Collegiate Institute, 1700 Keele Street

(jižně od křižovatky Eglinton Avenue West a Keele Street,

vjezd na parkoviště z ulice Bicknell Avenue)

Informace: Hana Jurásková (905) 838-2541, Jan Waldauf (416) 535-1413

Česká televize Nová vize

vysílá v Ontariu vždy v sobotu v 10:00 hodin

opakování v úterý v 7:30 hodin

na stanici OMNI 1 (V Torontu kanál 47/kabel 4, 101 a 804)

E-mail: slepcikovam@sympatico.ca.

Slovenská televize Slovenský svet

vysílá v Ontariu vždy v sobotu v 10:30 hodin

opakování v úterý v 8:00 hodin

na stanici OMNI 1 (V Torontu kanál 47/kabel 4, 101 a 804)

E-mail: katarina@creativepostinc.com

Infomační a imigrační středisko ČSSK

Úřední hodiny jsou jednou měsíčně,
vždy první úterý od 19 do 20 hod. (po předchozím zavolání)
v budově kostela sv. Václava, 496 Gladstone Ave.
(Křižovatka Bloor St. W. a Dufferin St.)

Poštovní adresa je:

P. O. Box 564, 3044 Bloor St. W., Toronto, Ont. M8X 2Y8

Tel.: 416/925-2241, fax: 416/925-1940

E-mailové adresy: Ústředí: ustredi@cssk.ca

Torontská odbočka ČSSK: Toronto@cssk.ca

Webová adresa ČSSK: www.cssk.ca

Torontská odbočka ČSSK

Telefon: (416) 762-6846

Masaryk Memorial Institute Inc.

450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough, Ont. M1G 1H1

Tel.: (416) 439-4354, Fax: (416) 439-6473

Knihovna na Masaryktownu

Středa: 16:00-21:00, pátek: 16:00-18:00.

Tel.: 416-431-9477

Satellite 1-416 jsou nezávislé noviny reflektující různé názory, které se
nemusejí vždy shodovat s názory redaktora těchto novin.
Jsme přesvědčeni, že výměna myšlenek a názorů slouží vzájemnému
pochopení a porozumění. Naším úkolem není říkat čtenáři, co si má myslet,
ale předat mu informace, z kterých si může udělat svůj vlastní názor.
Přebírání původních článků a informací je možné,
pokud se nezmění charakter článku a pokud nebude porušena rovnováha,
která se diskusí sleduje.
Všechny články v našich novinách musí být podepsané a autor zodpovídá
za správnost údajů v nich uvedených.

We acknowledge the financial support
of the Government of Canada, through the Publication
Assistance Program (PAP) towards our mailing costs.

Canadian
HeritagePatrimoine
canadienČeskoslovenský baptistický
kostel

na 200 Annette St. v Torontu

Vás srdečně zve k slavnostním

velikonočním bohoslužbám:

Květná neděle, 1. dubna.

Velký pátek, 6. dubna.

Velikonoční neděle, 8. dubna.

Začátek bohoslužeb

je vždy v 11 hodin.

Česká doplňovací škola
pro děti

oznamuje,
že vyučování se koná:
Ve stejných prostorách jako
minulé pololetí:

v Kostele sv.

Václava,

496 Gladstone Avenue,

Toronto

Ve stejný den a čas:

každou sobotu,

9:00 - 11:00 hodin.

Za stejný poplatek

za lekci: 5.00 dolarů

za žáka (žákyni).

Noví žáci a žákyně

jsou vždy vítáni.

Jménem rodičů žáků školy

děkujeme

Sokolu Toronto

a

ČSSK

za urgentní pomoc!

**Program Nokturen
v neděli 25. března
na Masaryktownu**

Bohuslav Martinů(1890 - 1959):
Sonatina for violin
and piano (1937)
(Moderato - Andante
- Poco allegretto)
Antonín Dvořák (1841-1904):
Sonata in F Major for violin
and piano
/Allegro ma non troppo-Poco
sostenuto-Allegro molto/
*****intermission*****
In Memoriam Fritz Kreisler:
J. S. Bach: Prelude
F.Chopin: Mazurka
E. Granados: Spanish Dance
N. Rimskij - Korsakov: Arabian
Song
I. Albeniz: Tango
A. Dvořák: Slavonic Dance
N. Paganini: Capriccio
M. de Falla: Spanish Dance

Kalendář

25.3. (ne) 14:30
Velikonoční bazar
Sokol Toronto
Hala kostela sv. Václava

25.3. (ne) 17:00
Ivan Ženatý - housle
Katarína Ženatá - klavír
Nokturna na Masaryktownu
Tel.: 416/439-4354

28. 3. (st) 15:00
Česko-Kypr
Fotbalový přenos na Fox TV

30. 3. (pá) 20:00
31.3. (so) 16:00 a 20:00
1.4. (ne) 16:00
Adam Stvořitel
Nové divadlo
Joe Workman Auditorium
1001 Queen St. W.

1.4. (ne) 11:00
Velikonoční trhy na Masaryktownu

4.4. (st) 13:00
Setkání seniorů
Hala kostela sv. Václava

21. 4. (so) 18:00
Jarní veselice
Farnost sv. Václava

22.4. (ne) 17:00
Radim Zenkl - mandolína a flétna
Nokturna na Masaryktownu
Tel.: 416/439-4354

27. 4. (pá) 20:00
28. 4. (so) 15:00 a 19:00
29. 4. (ne) 15:00
Ženský boj
Torontské slovenské divadlo
Joe Workmen Auditorium
1001 Queen St. W.

**Toto číslo bylo dáno
do tiskárny
20.2.2007 v 3:23
Příští číslo vyjde:
5.4.2007**

*Nokturna
na
Masaryktownu*

6. SEZÓNA
2006-2007



**Ivan Ženatý,
housle
Katarína
Ženatá,
klavír**

V pořadí již třetí vystoupení
tohoto dynamického manžel-
ského duu v rámci našeho
cyklu. Zazní výběr ze skladeb
B. Martinů, A. Dvořáka, J. S.
Bacha, F. Chopina, N. Rimského
- Korsakova a dalších mistrů.

Neděle 25. března od 17.00 hodin
Restaurace Praha, Masaryktown, 450 Scarborough Golf Club Rd., Toronto
Vstupné \$20 (studenti \$15). Rezervace u Julie Novotné: 416-439-4354

SOKOL TORONTO

Vás zve na

**VELIKONOČNÍ
TRHY**

Neděle 25. března 2007
11:30 – 15:00 hod.

Hala kostela Sv. Václava
496 Gladstone Avenue, Toronto

Prodej kraslic, pemíků, bochánků, beránků, knih, video kazet,
uměleckých předmětů a mnoho dalších zajímavostí

Pro děti připravujeme soutěž o nejhezčí
vajíčko a "Easter Egg Hunt"!

Pronájem stolů pro prodej zboží a informace podá:

Hana Jurásková: (905) 838-2541

Tradičně krásné, v krásném prostředí - přijďte se potěšit, nakoupit, poobědvat:

**VELIKONOČNÍ TRHY
NA MASARYKTOWNU**

- letos v neděli 1. dubna od 11 hodin



VELIKONOČNÍ POCHOUTKY - ZÁKUSKY, KOLÁČE,
VĚNEČKY, ŠTRŮDLY,
KLOBÁSY, UZENÉ SÝRY, SALÁMY,
Z ČECH DOVEZENÉ POTRAVINY A CUKROVINKY,
KRASLICE VŠECH DRUHŮ, POMLÁZKY, KERAMICKÉ FORMY,
OZDOBNÉ PŘEDMĚTY, HRAČKY
KERAMIKA A KERAMICKÉ ŠPERKY, OBRAZY, ROSTLINNÁ KOSMETIKA RYOR
VÝROBKY ZE DŘEVA, ČESKÉ FILMY A ČESKÉ KNIHY

RESTAURACE PRAHA – 450 Scarborough Golf Cl. Rd. – INFO: 416-439-4354

Czech & Slovak Institutions

**Ceské velvyslanectví
Czech Embassy**

251 Cooper St.
Ottawa, ON K2P 0G2
Tel.: (613) 562-3875
Fax: (613) 562-3878
E-mail: ottawa@embassy.mzv.cz

**Slovenské velvyslanectví
Slovak Embassy**

50 Rideau Terrace
Ottawa, ON K1M 2A1
Tel.: (613) 749-4442; 749-4450
Obch. zast.: (613) 748-1773 ;
Fax: (613) 748-069

**Český konzulát
v Montrealu**

Czech Consulate in Montreal
1305 Ouest Avenue des Pines
Montreal, QC H3G 1B2
Tel.: (514) 849-4495
Fax: (514) 849-4117
E-mail: montreal@embassy.mzv.cz

**Český konzulát
v Torontu**

Czech Consulate in Toronto
2 Bloor Street West, Suite 1500
Toronto, ON M4W 3E2
Telefon: 416-972-1476
Fax: 416-972-6991
E-mail: toronto@embassy.mzv.cz
Úřední hod.:
pondělí až pátek 09.00 - 12.00

**Honorary consulate
of the Czech Republic**

Calgary, AB
Honorary Consul: Jaroslav Jelínek
611-71st. Avenue SE.,
Calgary, AB T2H 0S7
Tel.: (403) 269-4924,
fax: (403) 261-3077.
E-mail: jelinek@terramanagement.com.

Vancouver, BC
Honorary Consul: Michael D. Adlem
1055 Dansmuir St., 23 poschodí,
Vancouver, BC V7X 1J1
Tel. : (604) 891-2296,
fax: (604) 683-6498
E-mail: vancouver@honorary.mzv.cz

Winnipeg, MB
Honorary Consul: William Randa
310-115 Bannatyne Ave.,
Winnipeg, MB, R3B 0R3
Tel.:(204) 942-0981, fax +1 (204) 947-9626
E-mail winnipeg@honorary.mzv.cz.

**Honorary consulates
of the Slovak Republic**

Calgary, AB:
208 Scenic Glen Place N.W.,
Calgary, AB T3L 1K3.
Tel. and Fax: (403) 239-3543
Hours: Monday and Thursday
17:30-19:30.

Mr. Ludovit Zanzotto, Honorary Consul
Jurisdiction: Alberta and Saskatchewan

Toronto, ON:
1280 Finch Avenue West, Suite 407
North York, ON M3J 3K6
Tel: (416) 665-1499, Fax: (416) 665-7488
Hours: Monday to Friday 10:00 - 16:00
Saturday by appointment

Mr. John Stephens, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Ontario

Vancouver, BC:
200-247 Abbott St.
Vancouver, BC V5Z 1E4
Tel. & Fax: (604) 682-0991
www.slovakia.org
Hours: Tuesday 14:00-16:00
Thursday 10:00 - 12:00

Mr. Stanislav Lisiak, Honorary Consul
Jurisdiction: British Columbia

Winnipeg, MB:
B-1106 Henderson Hwy.,
Winnipeg, MB R2G 1L1
Tel/Fax: (204) 947 1728

Mr. Jozef Kiska, Honorary Consul
Jurisdiction: Manitoba

Dr. Petr
Munk
Chiropraktik

1552 Bloor St. W.
Toronto, Ont.

Ordinační
hodiny:
Pondělí-pátek:
10-13 a
15-19.



Tel.: 533-0005

MEDICAL AND RELAXATION
TREATMENTS
MASSAGE THERAPY
HOT STONE TREATMENT
EAR CANDLING

MICHAEL EISNER, RMT,
MASC.

AT

Mind & Body

Lakeshore Village Integrated Medicine

TAKÉ NABÍZÍME
HOMEOPATII, YOGU, QIKONG,
REFLEXOLOGII, REIKI,
AKUPUNKTURU ATD.

NĚKTERÉ SOUKROMÉ POJIŠTOVNY

KRYJÍ VYBRANÉ LÉČBY!

2921 Lakeshore Blvd West,
Etobicoke – at Islington Ave.

Tel. 416/823-1165, e-mail
michale@sympatico.ca

Translations

**EVA
MESTICOVÁ**

Překlady, tlumočení

Autorizovaná překladatelka

**E-mail:
emestic@hotmail.com
416/922-8786**

Business

ABE

Letáky, brožury, tiskoviny.

Tel.: (416) 530-4222

e-mail: abe@zpravy.ca

P. O. Box 176, Station "E"
Toronto, Ont. M6H 4E2

Canada-Czech Republic
Chamber of Commerce

**Kanadsko-česká
obchodní komora**

CZECH - NORTH AMERICAN
CHAMBER OF COMMERCE

909 Bay St. # 1006
Toronto, ON M5S 3G2
Tel./Fax: (416) 929-3432
E-mail: trade@ccrcc.net
www.ccrcc.net

Odešel Mirek Gabriel



Poznal jsem ho krátce po tom, co jsem v roce 1981, tuším, že to bylo při příležitosti oslav výročí 28. října na Masaryktownu, slyšel oznámení, že hymnu zazpívá pan Gabriel z Československého baptistického sboru. Pro mne to bylo poprvé, ale nikoliv naposledy. Mirka Gabriela jsem pak slyšel zpívat mnohokrát při různých příležitostech a nejen hymnu. Nejčastěji však v Československém baptistickém kostele. Někdy sólově, jindy ve sboru. V kufříku s sebou nosil trubku, na kterou při bohoslužbách častokrát hrál. Tehdy byl v kostele celý orchestr, kde hrál spolu s Milanem Surým a dalšími. Jeho trubka dávala bohoslužbám zvláštní atmosféru. V kostele bylo v osmdesátých letech tolik mladých lidí, že Československý baptistický sbor byl schopen postavit nejen hokejové (kde Mirek také hrál), ale i fotbalové mužstvo, které konkurovalo tehdy slavnému Uragánu a v záloze vynikal neobyčejnou pohyblivostí a pracovitostí právě Mirek. Na hřišti byl tichý, ale neobyčejně pracovitý. Nesoustřeďoval na sebe pozornost. Bylo na něm vidět, že miluje pohyb. Zřejmě mu však vyhovoval více individuální sport. Dával přednost jízdě na kole a tenisu. Není tomu tak dávno, co ho při jízdě na kole, když šel hrát tenis srazilo auto. Vzal to s pro něj typickým humorem a jakmile se trochu oklepal vrátil se zpět na kurty.

Jeho emigrace do Kanady byla kuriózní. Měl po tatínkovi rakouské občanství a v Československu nemohl sehnat práci, ačkoliv se tam narodil. Nakonec se mohl vystěhovat a přes Rakousko se dostal do Kanady. Přestože nezanevřel na svou rodnou zem, četl s oblibou i německé noviny, které vycházejí v Torontu, nosil s sebou do kostela francouzskou bibli a s chutí prohodil pár vět italsky. Jeho život nebyl jednoduchý. Těžce nesl obzvláště smrt dcery Martičky, která zemřela krátce po narození jeho prvního vnuka. Další čtyři vnoučata jsou děti Helenky Bridge, jeho druhé dcery.

Děti vůbec byly zvláštní kapitolou v jeho životě. Jestliže Mikuláš nosí dětem bonbóny jednou za rok, archanděl Gabriel, jak jsem ho občas přezdíval, je nosil každou neděli a děti se nemohly dočkat konce bohoslužeb a i když ještě nebyla dozpívána poslední píseň, už ho obklopily a Mirek na ně vždy pamatoval.

Nestává se často, že člověk odchází z tohoto světa vyrovnaně a v pokoji. Vloni na podzim se u něj objevila zrádná choroba. Ještě zpíval jako jeden ze tří králů při vánočním programu koled. Naposledy byl v kostele symbolicky na Štědrý den. Pak již bylo vidět, že ho síly opouštějí. Jako kdyby pomalu přecházel někam jinam. Vyrovnaně, smířen. Minulou nedělí, když jsme ho naposledy viděli, nevěděli jsme zcela jistě, jestli nás poznává; pouze při francouzském pozdravu se jaksi rozpomněl, usmál se a dodal: „It is OK!“

Následující nedělí již bylo jeho místo v levé straně baptistického kostela definitivně prázdné.

Aleš Březina, foto: M. Gabánková

Srdečně Vás zveme ke vzpomínce na

Mirka GABRIELA,

který zesnul v kruhu své rodiny v sobotu, 17. 3. 2007 ve věku 73 let.

Vzpomínka se bude konat v sobotu, 24. 3. 2007 v 15:30 v budově

Československého baptistického kostela, 200 Annette St., Toronto.

Místo květinových darů můžete věnovat finanční dar těmto institucím:

The Carpenter Hospice, 2250 Parkway Dr., Burlington, ON L7P 1T1

Czechoslovak Baptist Church, 200 Annette St., Toronto, ON M6P 1P6

Na okraj

Dva životy:

Peter Newman,

Bedřich Procházka

Přišly skoro současně: dopis od Bedřicha Procházky s hrstí vyžádaných informací o jeho životě; a pozvánka na večeři na počest Petera Newmana. Nitky, které v mé mysli spojily životy dvou mužů, jednoho, Petera Newmana, kterého znám jen podle vidění a z jeho článků a knih, a druhého, kterého jsem občas potkal na ulici nebo na ostrově a který občas přispívá do krajaňského tisku. Peter Newman a Bedřich Procházka mají společnou zemi původu (i když Newman v životopisné črtě v *Canadian Who's Who* udává Vídeň jako místo narození a Procházka se narodil v Praze devět let před vznikem Československa). Mají také společné náboženské vyznání: Newman se hlásí k židovskému vyznání stejně jako se k němu hlásila dnes již zemřelá žena Bedřicha Procházky.

Newman se narodil v roce 1909 a většinu prvního desetiletí svého života prožil v Břeclavi, kde jeho otec byl úspěšným továrníkem a kde Peter měl své služebníky i malou zoologickou zahradu. Rodina včas opustila Československo a v roce 1940 se přistěhovala do Kanady. Peter navštěvoval elitní *Upper Canada College*, graduoval na Torontské univerzitě, kde rovněž získal *Master's degree*. Měl kariéru, o níž obrovská většina ctižádostivých mladých mužů může jen snít: novinář, jehož články vycházely v nejvýznamnějších denících a časopisech nejen v Kanadě, ale i v Anglii a USA; redaktor deníků jako *Toronto Star* a časopisů jako *MacLean's* magazine; autor pohádkově úspěšných knih, v nichž zmapoval politické a obchodní dynastie Kanady, *Renegade in Power: the Diefenbaker Years*, 1963; *The Secret Mulroney Tapes: Unguarded Confessions of a Prime Minister*, 2005 (kniha vedla k prudké roztržce mezi autorem a Mulroneym); *Bronfman Dynasty: The Rothschilds of the New World*, 1975; *Company of Adventurers: An Unauthorized History of Hudson's Bay Company, Caesars of the Wilderness Vol. II*, 1985, *Merchant Princes Vol. III*, 1991 atd.

Newman je spoluautorem řady vynikajících televizních programů, jako například sedmidílné série *The Canadian Establishment*, která získala čtyři ACTRA ceny. Má čestné doktoráty několika kanadských univerzit, byla mu udělena cena za žurnalistiku *Life Award* vydavatel *Encyclopedia Britannica*, nejvyšší kanadské vyznamenání *Companion of the Order of Canada*, Stříbrná medaile Japonského červeného kříže, zastával funkci *National Governor of the Shaw Festival*, byl členem ředitelské rady *National Youth Orchestra of Canada*, jedním z guvernérů Torontské univerzity atd. Prostě dominantní komunikační zjev své doby v oboru průmyslu, obchodu a politiky. Brilantní kronikář životů "titanů" své generace, jehož dílo je výsledkem mimořádného talentu a nevšední ctižádosti, jež nepochybně přispěla k rozpadu jeho prvního manželství a odcizení dcery z tohoto manželství.

Život Bedřicha Procházky, alespoň jak ho popsal ve svém dopise, by sotva mohl být odlišnější. Styl dopisu je střídavý, skoro věcný, jako kdyby psal nikoliv o sobě, ale

o známém, kterého sice dobře zná, ale s jehož osudem si příliš neláme hlavu. Narodil se 26. února 1909 v Praze. Od mládí měl rád cizí jazyky a tak, když se mu jeho učitelka francouzštiny (poloviční Francouzka) zmínila, že její syn studuje na stipendium v Dijonu, obstaral si státní stipendium na tříleté studium na střední škole Lycée v Nimes v jižní Francii. Zamiloval se do krásné Francie (příjemné klima, antické památky, literatura). A nyní citát z dopisu, popisující vzorně úsporným jazykem následující roky: *Po návratu do Prahy jsem vystudoval práva a vstoupil do soudní služby. V roce 1936 jsem se oženil - moje manželka byla původem židovka. V roce 1937 jsem byl jmenován okresním soudcem v Jáchymově. Když v roce 1939 Hitler okupoval Československo, byl jsem jako manžel židovky propuštěn ze soudní služby a pracoval jsem u kamaráda advokáta. V srpnu 1944 jsem byl internován v nacistickém koncentráku pro manžele židovky... V jednom krátkém paragrafu je tu stěsnáno celé desetiletí dramatických událostí. Procházka i jeho žena, která byla vězněna v Terezíně, válku přežili. Narodila se jim dceruška, dr. Procházka dostal místo na ministerstvu zahraničního obchodu a život se zdál najíždět do pokojných kolejí. Jenomže přišel únor a komunisté dr. Procházku jako "buržuje" z místa vyhodili a zařadili do výroby. Tři roky pracoval v továrně na barvy a laky. Nosil pytle s práškem, který byl zhoubný na plíce a dělníci se chránili válečnými plynovými maskami; přelával kyselinu, jejíž malá kapička propálila každou látku. Po Stalinově smrti se jeho situace zlepšila, na čas dostal zaměstnání jako zásobovač, pak hrozilo vyhození, poněvadž při prověrce zjistili, že býval okresním soudcem. Aby si zlepšil kvalifikaci, udělal si večerní dvouletou průmyslovku a dostal místo technika. Po invazi v srpnu 1968 s rodinou emigroval do Kanady, v Torontu dostal místo u firmy vydávající katalogy v angličtině a francouzštině, kde zůstal až do odchodu do důchodu. Píše: *Byla to nejšťastnější doba mého života.* Dr. Procházka se zúčastnil i krajanského života, přednášel na schůzce Dámského odboru Českého a Slovenského sdružení a psal články do *Nového domova*. Jeho paní zemřela v roce 1998, on sám v roce 2004 upadl, zlomil si kost v levém kyčli a od té doby se pohybuje s pomocí chodítka. Dnes žije v*

Hastings Manor v Belleville. Svůj dopis končí: *Dá-li Bůh, dožiji se v příštím únoru 98 let, budu se snažit. Byl to dlouhý život, ale nikdy jsem se nenudil.*

Jestliže mohou jen tleskat mimořádnému dílu Petera Newmana, protože si myslím, že na vážkách hodnot způsob, jak žijeme převažuje naše úspěchy, cítím se pokorněji tváří v tvář životu Bedřicha Procházky.

Josef Čermák

Gala plesání

Lidi s puritánskými sklony (já mám s nimi něco společného, pokud jde o ukájení mých osobních potřeb) nemají rádi rozhazování peněz na marnivosti: vystrkování se dopředu, vytahování se nad druhé, gala tance.

Jsou ovšem lidé, kteří docela rozumně argumentují, že se svými penězi si mohou dělat, co chtějí a nikomu do toho nic není, že je dobře se časem pochlubit, co jsme dosáhli. A proč nemít příští rok, rok, kdy si budeme připomínat osudnou souvislost našich dějin s číslicí 8, třeba gala ples - jako už pár desítek let mají (včetně debutantek) na příklad Maďaři a skoro vždycky o tom píše torontské deníky. Před několika týdny s tímhle nápadem přišlo několik aktivních lidí v naší komunitě. Nápad se mi líbil, dokud jsem neslyšel navrhované vstupné: stovky dolarů za osobu. Samozřejmě všichni utrácíme peníze za něco, co se druhým může zdát vyhazováním, ale gala tanec je něco strašně pomíjivého. Pár hodin a zbudě jen vzpomínka. Stojí to za stovky dolarů? Otázka, kterou si každý musíme odpovědět sám. Zda chceme obětovat nekřesťanskou, nemuslimskou a neizraelitskou částku za potěšení být pár hodin mezi lidmi, kterým to vyšlo. A za potěšení vířit na parketách.

S tím vířením mám problémy. Na studentských tanečních mne taneční mistr už při druhé hodině prosil, abych se raději ze sálu vzdálil (pro nedostatečnou úctu k tanečnímu umění). Rád jsem ho poslechl a většinu tanečních strávil v baru - jen nedostatek peněz a dobrá výchova zabránily, aby se ze mne stal alkoholik. V Kanadě jsem jednou tancoval na sokolském maškarním bále: šel jsem za římského konzula a z nějakých záhadných důvodů jsem na podlaze dělal přemety. Pak mne jednou jedna okouzující žena zlákala na ples maďarské komunity (o těch plesech už byla zmínka - říká se jim Heligon Ball). Je to strašně vznešená

záležitost. Na tom plese - umně veden ženou, která mne na ples zlákala - jsem vířil po parketách a i když jsem si z toho dělal srandu, skoro se mi to líbilo.

Kořeny mého ne zrovna nadšeného postoje k společenským událostem je asi můj původ a mé geny. Jsem temperamentem i rodem venkovan ("peasant"), duše prostá, rád si hraji s hlínou a běhám (i když teď už dost zvolna) v trávě. Nejrady chodím v šortkách, v kečkách a tričku. Majetkem nijak zvlášť neoplývám, poněvadž jsem většinu peněz docela zajímavě utratil na všelijaké experimenty, dobročinnosti a tak. Takže otázka je, zda utratit pár set dolarů za vstupenku na ples spadá do kategorie podobných experimentů, dobročinností atd.

Moh' bych si ovšem vyvětrat smoking, který mě kruté životní podmínky před drahnými lety donutily objednat u sokolského krejčovského mistra a znamenitého cvičence, Antonína Lekeše, a do kterého se ještě vtěsnám. A jestliže Peter C. Newman může na svou recepci přijít v čepici (a celou recepci ji nesundat), proč bych já nemohl přijít na gala ples v obnošeném, ale ještě pořád slušivém smokingu? Ach, mužská ješitnost! Také bych měl příležitost obdivovat důkladně vydrbané muže ve smokinách (a někdo by možná přišel i ve fraku!), ale doufám, že by tam pustili i muže v černých šatech; a krásné (jen mírně retušované) ženy ve svůdných toaletách. A všichni bychom vířili kolem a kolem (já nejradši vířím - pokud vůbec vířím - tangové: člověk se tolik nezpoteje). Máte dojem, že se šibruji do kladného postoje k této hříšné, neřku-li nemravné záležitosti? A to jenom proto, abych ukázal, že na to mám, že mohu snobovat s těmi nejprachatějšími! A abych na sebe ještě víc zesílil teroristický tlak, říkám si, že to není tak nemravný podnik, poněvadž se mi doneslo, že část našeho vstupného půjde na Novou vizi a další část na nějaký dobročinný účel. Takže ty hříšné peníze - kdybych si vstupenku objednal - by nebyly docela vyhozené. A koneckonců - jak moudře poznamenala Barunka Sherriffová - co je špatného na tom si jednou za dva, tři roky vyhodit (třeba i snobsky) z kopýtka...

Všecko nasvědčuje tomu, že se ten gala ples konat bude - někdy v únoru 2008, dokonce prý už je předprodáno 100 vstupenek a tak ti z nás, kteří na to mají, nebo jsou ochotni obejít se měsíc bez jídla, se asi přinutí se této snobské, hříšné a nemravné akce zúčastnit. Já ještě počkám. Třeba si vstupenky objedná víc lidí, než se jich do sálu vejde a mne nebudou potřebovat (smoking si můžu na chalupě pověsit na šňůru na prádlo).

Mimochodem, mám nápad na nový název pro naše aktivity příští rok: *1918, 1938, 1948, 1968 - Czechoslovakia's Fateful Flirtation with Figure 8.*

Josef Čermák

Financial

Kursovni lístek

100 Kč	5,66 CDN \$
100 SK	4,63 CDN \$
1 CDN \$	17,67 Kč
1 CDN \$	21,60 SK
1 US \$	1,19 CDN \$
1 EUR	1,59 CDN \$

Toronto Star - 3. 3. 2007

1 CDN \$	18,20 Kč
1 EURO	28,16 Kč
100 Sk	81,98 Kč
1 US \$	21,42 Kč

ČNB - 5. 3. 2007

PRAGUE

FINE FOOD EMPORIUM

Přijímáme objednávky k různým oslavám.

Otevřeno denně, včetně neděle!

Pondělí-pátek: 7:30-19:00

Sobota: 7:30-18:00

Neděle: 10:00-16:00

Informace a podrobnosti:

416/504-5787

638 QUEEN ST. W.

TORONTO, ONT. M6J 1E4

Hledáme někoho, kdo hovoří slovensky, s vlastním bytem na opatrování osmiměsíčního chlapečka.

Volejte Andreu:

416/516-1420.

1701-05

Dr. Timea Belej-Rak, MD, FRCSC
www.lifequestivf.com
Specialista

na léčení neplodnosti

(umělé oplodnění).

Noví pacienti jsou vítáni!

655 Bay Street. 18th Floor,

Toronto, Ontario

Tel.: 416/217-3945

Fax: 416/217-3046

1702-4,6,8,10

Torontské Slovenské Divadlo Vás srdečně pozývá na divadelní komedii Jozefa Gregora Tajovského **ŽENSKÝ ZÁKON.**

Premiéra sa bude konať 27. apríla 2007 o 20. hodine.

Ďalšie predstavenia budú v sobotu, 28. apríla o 15. a 19. hodine a v nedeľu, 29. apríla o 15. hodine popoludní.

Predstavenia sa budú konať v J. Workman Auditorium na 1001 Queen Street W. v Torontu.

Vstupenky si môžete objednať na čísle 416 883-9150, alebo, na adrese divadlo@caninter.net.

Cena vstupeniiek je \$20.00 pre dospelých a \$15.00 pre študentov a deti.

Nová škola češtiny pro děti v Etobicoke

Volejte 416-622-1906

nebo

jh-smith@rogers.com

20
finále
www.filmfestfinale.cz

20. ročník
Festivalu českých filmů
Finále

oslaví v roce 2007 své kulatiny a to již během měsíce dubna. Oslavy vyvrcholí festivalovým týdnem

od 23. do 30. dubna 2007.

Těšíme se na Vás!

DENNÍ KRONIKA

16.3.2007

Prostitútky vytláčí polícia alebo nová legislatíva

Bratislava-sme/Dagmar Gurová-Prostitúciu na Panónskej sa petržalskí poslanci z klubu KDH pokúšali riešiť už vlni. Vlastné návrhy má aj starosta Milan Ftáčnik.

Prostitútky v Bratislave najviditeľnejšie ponúkajú svoje služby na Panónskej ceste. Časť petržalských poslancov ich vlni chcela vytláčiť z verejných priestranstiev zmenou v legislatíve. Starosta Milan Ftáčnik (Smer) navrhuje riešiť problém zintenzívnením spolupráce s mestskou a štátnou políciou.

Petržalskí poslanci za KDH v minulom volebnom období navrhli prijať všeobecnozákonné nariadenie, ktoré by zakázalo poskytovanie erotických služieb na verejných priestranstvách ako priestupok proti verejnému poriadku.

Návrh vyvolal rôzne pripomienky, poslanci ho nakoniec z rokovania stiahli. Doplňený materiál sa mal objaviť na ďalšom zastupiteľstve.

Nové vedenie Petržalky má záujem vysporiadať sa s prostitúciou, preferuje však iné prostriedky. Petržalský hovorca Ľubomír Andrassy povedal, že starosta v tomto prípade nebude iniciovať prijatie legislatívnych noriem. „Riešením by mala byť intenzívnejšia

spolupráca s mestskou a štátnou políciou.“

Dodal, že už prebehli rokovania s vedením okresného policajného zboru, aby sa začala diskusia o týchto otázkach. Na najbližšom zastupiteľstve poslanci pravdepodobne dostanú správu o stave kriminality, ktorá vytvorí priestor aj na diskusiu o prostitúcii.

Andrassy nevytláčil, že poslanecký klub KDH opäť ponúkne vlastný návrh. Upozornil, že vicestarostka Viera Kimerlingová (KDH) túto myšlienku predstavila aj počas rokovania o prioritách samosprávy.

„Týmto spôsobom sme chceli riešiť verejný poriadok. Týkať sa to malo len verejných priestranstiev,“ vysvetlila Kimerlingová cieľ nariadenia, ktoré sa poslancom KDH nepodarilo presadiť. Dodala, že budú hľadať ďalšie alternatívy.

„Možno sa to nepodarí ako všeobecnozákonné nariadenie. Snažili by sme sa urobiť novelu alebo doplnenie nariadenia o čistote a poriadku.“ V súvislosti s postupom proti prostitúcii v Čechách Kimerlingová pripustila, že návrhy na riešenie by sa mohli objaviť aj na mestskom zastupiteľstve.

Viacere české denníky informovali, že mestá môžu vyhláškou zakázať ponúkanie sexuálnych služieb na verejných priestranstvách. Tento mesiac to Ústavný súd potvrdil v Ústí nad Labem. Mladá fronta Dnes napísala, že vytláčiť komerčný sex z ulíc sa zatiaľ nepodarilo. Vyhláška ho posúva tesne za hranice mesta. Ministerstvo vnútra

okrem vyhlášok navrhuje trestať ponúkanie komerčného sexu ako výtržníctvo. Polícia by tak mohla obviniť aj zákazníka.

19. 3. 2007

Na daňové revolúci najmenej vydělají lidé s průměrným platem

Praha-mfd/(pmr)-Daňová revoluce chystaná vládou by nejméně prospěla lidem, kteří vydělávají méně než 15 tisíc nebo naopak více než 35 tisíc korun měsíčně.

Nejmenší prospěch by přinesla zaměstnancům, jejichž platy jsou průměrné či mírně nadprůměrné. Vyplývá to z výpočtů MF DNES, která na modelových případech zjišťovala, jak snížení daně z příjmu na 15 procent a další chystané změny dopadnou na různé skupiny lidí.

Pro podprůměrně vydělávající bude nový systém výhodný kvůli systému daňových slev. Měsíčně jim zbude z platu navíc několik set korun. Zaměstnanci s příjmem od 15 do 35 tisíc zůstanou „na svém“ nebo si kvůli zdražení jídla a služeb mírně pohorší. Pro lidi s příjmem nad 35 tisíc roste výhodnost změn s vyšší příjmu. Ušetří až několik tisíc korun.

Jak řekl Pavel Bém z ODS, vláda chce představit nový balíček reforem 3. dubna. „Pak bude zřejmé, že vydělají všichni,“ řekl v České televizi. Změny daní musí schválit Sněmovna, opozici se však příliš nelíbí. Rovná daň už funguje například na Slovensku nebo v Estonsku.

Obyvatelé Trokavce odmítli referendum americký radar

Trokavec-právo/Václav Kozák-Obyvatelé Trokavce na Rokycansku nechťejí za humny americký radar.

Drtivá většina občanů vesničky na úpatí brdských lesů to v sobotu potvrdila v obecním referendu. Hlasovat přišlo 72 z 89 oprávněných voličů, jen jediný hlas zněl na podporu vojenské základny.

„Bojím se zdravotních rizik spojených s vyzařováním radaru, který má stát jen dva kilometry od vsi. Vadí mi, že nemáme žádné oficiální informace, jen různé názory z novin. Vlastně vůbec nevíme, o co jde, takže to asi nebude nic dobrého,“ řekl Právu rodák z Trokavce, třicetiletý Roman Třeška.

Krádeží áut pomaly ubúda

BRATISLAVA. Minulý rok zmizlo na Slovensku každý deň priemerne 14 áut. Oproti roku 1998, ktorý bol pre majiteľov automobilov u nás historicky najhorší, je to o tretinu menej.

Policajti, poisťovne i odborníci sa zhodujú, že krádeží ubudlo najmä preto, že vozidlá sú lepšie chránené. Upozorňujú však, že ak si auto vyhládne profesionálny zloděj, zabrániť krádeži je stále takmer nemožné. Za krádežami áut sú dobre organizovaní a vysoko špecializovaní profesionáli, ktorí používajú najmodernejšiu techniku a sú napojení na medzinárodné organizované siete.

„Do krádeží boli v minulosti zapletení aj pracovníci autoservisov, colníci a policajti,“ priznáva Marta Bujňáková z policajného riaditeľstva.

Autá zloději väčšinou kradnú priamo z objednávku. „Klient si určí, akú chce farbu, typ, rok výroby, počet najazdených kilometrov,“ povedal v spovedi pre českú políciu člen autičkárskeho gangu Martin. Kradnuté autá z Česka a Slovenska, ktoré

sa nerozoberú na náhradné dielce, končia väčšinou v krajinách bývalého východného bloku.

Cesta kradnutého automobilu do zahraničia je podľa Martina veľmi jednoduchá. Stačí mať známych na colnici. „V Čechách ukradnete auto, ktoré chcete odvieť kupcovi napríklad do Poľska. Najprv auto zoženiete nemecké papiere. Zájete za známym colníkom a on vám vyplní sprievodku na tranzit, že legálne vyvážate auto z Nemecka do Poľska cez naše územie. Potom auto papierovo priveziete do Čiech, ono tu však fyzicky stále je. U nás urobíte papierovú opravu a odídete s ním do Poľska.“

Najúčinnejšou ochranou pred krádežou auta zostáva jeho viacnásobné zabezpečenie a čo najväčšie znehodnotenie dielcov pre zlodēja, napríklad ak sú na nich vyleptané špecifické mikrobodky.

Jaroslava Zemanová z Allianz - Slovenskej poisťovne hovorí, že najlepšia je kombinácia mechanických a elektronických systémov.

„Samozrejme, každé zabezpečenie je prekonateľné a páchatelia sa zdokonaľujú v metódach i rýchlosti ich prekonania, ale poisťovňa prihliada na to, či boli aktivované alebo nie.“

Expert na zabezpečenie vozidiel pred krádežami Július Klein hovorí, že znásobené zabezpečovacie systémy mnohých zlodějov odradia. „Odporúčal by som leptanie skiel, dvojcestný alarm s plávajúcím kódom, dvojokruhový imobilizér a špeciálnu zámku riadiacej páky,“ hovorí. Takáto výbava spolu s montážou podľa neho vyjde asi na 26-tisíc eur a čas na jej prekonanie sa výrazne predlží.

Bežne používané zariadenia, ako uzamykanie prevodovky, fabricky montované imobilizéry, alebo zámky na volant sú podľa odborníka pre zlodějov „hračkami na pár sekúnd“. Zámky rozbíjajú pomocou tekutého dusíka, kód imobilizéra skopírujú čítačkou, na aute so zamknutou prevodovkou jednoducho vycúvajú, alebo ho ďalším autom odtlačia.

Vlni polícia objasnila každú siedmu krádež. „Treba však dodať, že za objasnený sa považuje ten skutok, kde bol zadržaný a obvinený páchatel. Ak sa nájde a vráti majiteľovi vozidlo, neznamená, že skutok je štatisticky objasnený,“ hovorí Bujňáková.

20.3.2007

Sladké prísluby rekordnej koruny

BRATISLAVA - sme/Marianna Onuferová- S výhodnejším kurzom koruny k euru, ale aj k doláru a libre, by mohol prísť lacnejší benzín, plyn, ale aj luxusnejšie položky ako autá z dovozu, elektronika, zahraničné dovolenky.

Pondelkovému posilneniu koruny predchádzala ázijská časť príbehu rekordne silnej koruny. Zatiaľ čo u nás ľudia v nedeľu odvychovali, v Ázii bol pondelok a devízové trhy žili. Vráťane obchodníka londýnskej banky, ktorý musí poznať situáciu na Slovensku. Nespal a počkal si na začiatok obchodov na devízových trhoch v Ázii. Správa, že Európska únia povolila Slovensku posunúť centrálny kurz v menovom systéme ERM II o tri koruny nadol na 35,442 koruny za euro, bola známa od soboty rána nášho času.

Oproti piatku sa trhoví kurz našej meny posilnil o viac ako jednu korunu, čo v histórii nemá obdobu.

„Nikdy sa nestalo, aby koruna takto spevnela po víkende, keď sa



oprávněný distributor českých filmů uvádí druhou řadu skutečných příběhů českých lidí, kteří utíkali různými způsoby za svobodou

PŘÍBĚHY ŽELEZNÉ OPONY II.
11 - 20

To jsou rekonstruované krátké dokumenty o hrdinství lidí, kteří riskovali své životy útekem z komunistické totality.

Názvy jednotlivých příběhů naznačují způsoby útěků:

- 11.Vlak svobody, 12.Chytněte ty Zátopy, 13.Balon pro STB, 14.Případ Anděl, 15.Roztrhán za živa, 16.Převaděčský chodník, 17.Past na agenta chodce, 18.Únos diplomata, 19.Útek z blázince, 20.Let za svobodou.

Podporujte legální obchod!

Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a zábavných pořadů dovezla a Vám nabízí výhradně firma:

VIDEO EL CANADA

583 William Street, London, Ont. N6B 3E8

Tel.: (519) 434-9939; Fax: (519) 434-8182

E-mail: video.el@videoelcanada.com

www.videoelcanada.com

http://www.videoelcanada.com

Dopřejte svému tělu očistu a uvolnění

Nová klinika na 1560 Bloor St. W.(Bloor/Dundas) se těší na Vaši návštěvu.

!!!Nyní 20% sleva!!!

BODY CLEANING & COLON
HYDROTHERAPY

1560 Bloor St.W.(Bloor/Dundas)

Tel.: 647-201-7434 nebo 416-242-7434 (záznamník)

Počáteční konzultace zdarma, mluvíme česky a slovensky, parkování zdarma.

Pro zkvalitnění Vašeho života Vám vypracujeme individuální ozdravovací program.

neobchoduje, "povedal líder Tatra banky Boris Somorovský.

Koruna po vyše týždni prelomila ďalšiu psychologickú hranicu - končila na kurze 32,85 za euro.

Pri takomto vývoji je len otázkou času, kedy Národná banka proti silnej korune zasiahne. Guvernér Ivan Šramko včera niekoľkokrát povedal, že kurz je prisilný a nezodpovedá vývoju ekonomiky.

Kurz, ktorý zodpovedá stavu ekonomiky, je podľa Šramka 35,4 koruny, teda úroveň novej centrálnej parity.

Vládny stranám môže silná mena priniesť aj ďalšie argumenty dôležité pri komunikácii s ľuďmi. Slovákom pracujúcim v zahraničí sa stále menej oplatí šetriť si eurá alebo doláre a mohli by sa začať vracat' do vlasti. Súčasný premiér, ktorý pred voľbami hovoril o ďalšej vlne vystaňovalectva za Dzurindu, teraz môže vytiahnuť, že zatiaľ čo v minulosti ľudia odchádzali do zahraničia, dnes sa začínajú vracat'.

Premiér sa môže zaskvieť aj štatistikami. Priemerné zárobky aj dôchodky totiž len pre kurz môžu opticky poskočiť nahor v európskych rebríčkoch, keďže sa v nich zárobky u nás uvádzajú v eurách. „Keď sa ľudia stretnú s poklesom cien, pochopiteľne to ešte pozitívnejšie ovplyvní ich vzťah k tejto vláde,“ myslí si šéf agentúry Focus Ivan Dianiška. Podľa analytika by zníženie cien, prípadne iné zlepšenie ekonomickej situácie ľudí, mohlo ovplyvniť nielen voličov Smeru, ale i priaznivcov iných strán - aj keď možno nie napríklad voličov SDKÚ.

Z údajov Ústavu na výskum verejnej mienky je dôvodom, prečo voliči sympatizujú so Smerom, „najmä jeho akcent na sociálne cítenie, sociálnu spravodlivosť a istoty“ a tiež cit s obyčajnými ľuďmi a plnenie predvolebných sľubov. Fico pred voľbami napríklad tvrdo kritizoval ceny benzínu. Priemerné ceny litra benzínu super sa od volieb znížili o viac ako 4,70 koruny a vzhľadom na kurz koruny a eura, ale i pokles doláru oproti európskej mene, by mohli ďalej klesať.

Slováci doma sa môžu z koruny tešiť, tí čo pracujú v zahraničí, sú často našťvaní. Po prepočte zarobia oveľa menej.

Pokles eura aj britskej libry oproti korune mnohým Slovákom pracujúcim v zahraničí nabúral ich rozpočty aj plány. Domov si totiž prinesú oveľa menej a tak uvažujú, či sa im práca v zahraničí vôbec oplatí.

„Oplatí sa to stále, ale za mesiac teraz dostávam aj o 5-tisíc korún menej,“ sťažuje sa Zdenka Tichá z Popradu. S manželom pracuje v jednej z londýnskych cukrární. Spolu ušetrí mesačne okolo 25-tisíc slovenských korún. V den volieb na Slovensku bol kurz 55,7 koruny za libru. Dnes je to 48,10. Podľa Zdenky už niektorí jej známi z Británie odišli, iní sa chystajú vrátiť v čase, keď na Slovensku začne platiť euro. „Strava aj ubytovanie sú tu veľmi drahé,“ vysvetlila.

Manželka Tichá si v Británii šetrí na byt. Kedy sa im to podarí, nevedia. Okrem kurzu majú aj ďalší problém. Ceny nehnuteľností išli v ich regióne prudko hore. „Trojizbový byt by nás stál pred 5 rokmi tak 550-tisíc. Dnes je to okolo 950-tisíc.“

Zdenku a jej muža v Londýne drží dobrý zamestnávateľ, ktorý im v posledných mesiacoch už dvakrát zvýšil platy. „Fica niekde zavrite. My v zahraničí s ním nie sme spokojní. Tu na neho Slováci

nadáajú,“ povzdychla si. Podľa Zdenky v Londýne skôr ako Slovákov pribúda Poliakov. Aj preto, že zlotý na rozdiel od koruny sa tak výrazne oproti libru neposilnil.

MF DNES: Otepluje se planeta? ptají se kongresmani Klause

Washington-mfd/Václav Dolejší-Známé věty Václava Klause typu "globální oteplování je nesmysl" chtěli na vlastní uši slyšet američtí kongresmani. Na zítřek si proto českého prezidenta zvali na veřejné slyšení na půdě Kongresu ve Washingtonu na téma vliv člověka na globální oteplování a změny klimatu. Prezident se nemůže osobně zúčastnit - a tak mu ze Sněmovny reprezentantů poslali pět otázek, aby jim své názory vysvětlil.

"Co by podle vašeho názoru měli zákonodárci brát v úvahu, když se zabývají klimatickými změnami?" ptají se například v dopise, který podepsali republikánští kongresmani Joe Barton a Dennis Hastert z výboru pro energii a obchod. Klaus jim už odepsal, ale své odpovědi nechce zveřejnit před zítřejším slyšením.

Demokraté si na debatu pozvali bývalého viceprezidenta Al Gorea, který dnes stojí

v čele burčujících před globální katastrofou kvůli změnám klimatu. A republikáni stáli o Klause. "Chtějí, aby debata byla vyvážená, proto jako protipól Gorea chtějí Václava Klause," říká český velvyslanec ve Spojených státech Petr Kolář.

Ale jak přišli zrovna na českého prezidenta? Kolář vysvětluje, že ze dvou důvodů: předně nedávno v amerických novinách vyšel Klausův rozhovor, kde říká, že "žádné ničení planety nevidí, to může říkat snad jen pan Al Gore, normální člověk těžko."

Podruhé na sebe Klaus upozornil před týdnem na návštěvě ve Washingtonu, když na jedné přednášce prohlásil, že "environmentalismus je tím nejnebezpečnějším -ismem."

Co řekl prezident

"Rozumní lidé vědí, že člověk není viníkem současné, pouze cyklické fáze globálního posunu klimatu."

"Je to úplný nesmysl. Globální oteplování je prostě nesmysl."

"Environmentalismus je náboženství, které se snaží změnit lidské chování a ekonomiku."

"Ledovce ubývají už posledních 10 tisíc let a zrychleně od skončení malé doby ledové v roce 1850."

"Ničení planety nevidím, nikdy jsem

neviděl a nemyslím, že nějaký vážný a rozumný člověk by to mohl říci."

"Zelení nepředstavují nic jiného než pokračování války proti svobodnému světu jinými prostředky."

Zdroj: Klausovy rozhovory a přednášky

Studentka
hledá práci na poloviční úvazek. Večer nebo o víkendech. V případě zájmu, prosím volejte na tel. číslo: 647/341-5610 nebo 416/939-6689.
1703-p

Dr. Timea Belej-Rak, MD, FRCSC
www.lifequestivf.com
Specialista
na léčení neplodnosti
(umělé oplodnění).
Noví pacienti jsou vítáni!
655 Bay Street. 18th Floor,
Toronto, Ontario
Tel.: 416/217-3945
Fax: 416/217-3046
1702-4,6,8,10



Making Your Dreams a Reality!

IVANA WELLS

Sales Representative

SELLING REAL ESTATE SINCE 1980

Servicing Toronto, Oakville & Mississauga!

Bus: 905-822-5000 Cell: 416-464-0182

Email: iwells@rogers.com



Sutton Group - Quantum Realty Inc., Brokerage
AN INDEPENDENT MEMBER BROKER

KRATŠÍ JMÉNO, VÍCE MÍSTA!



www.tct-ltd.com

INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS

Změnili jsme lokalitu, abychom mohli nabídnout kvalitnější služby!

- Skladovací prostory činí 55,000 čtverečních stop
- Blízko mezinárodního letiště Pearson v Torontě
- Snadný přístup ke všem dálnicím
- Bezplatná telefonní linka zůstává **1-800-354-9046**

Najdete nás: 1260 Kamato Road, Mississauga, Ontario, Canada, L4W 1Y1
info@tct-ltd.com • www.tct-ltd.com • Tel: 905-361-2743 • Fax: 905-361-2753

TORONTO • PRAHA • OTTAWA • MONTRÉAL • BUFFALO • CHICAGO • ATLANTA



TCT týdně přepravuje zboží mezi Severní Amerikou, střední a východní Evropou, s možností distribuce po celé Evropě, Kanadě a USA.



Přepravujeme veškeré typy a velikosti nákladů - od špendlíků až po nákladní vozy - včetně automobilů, domácího vybavení, výstavních a technických materiálů.



Celní sklady v Torontě a Praze slouží jako distribuční střediska pro celou Evropu a Severní Ameriku.



Naše letecké oddělení v Praze provádí proclení a distribuci.



Máme více než 25 let zkušeností v mezinárodní námořní, letecké, silniční i železniční dopravě.

Zlý jsem zas, proč se mění čas?

Dvakrát v každém roce jsem protivný sám sobě, a to v dny změny času ze zimního na letní a z letního na zimní. Neznám nikoho, kdo by se na systémovou změnu času těšil a této blahořečil.

Mudruji nad tím, proč mne to osobně tolik štve a našel jsem dvojí vysvětlení: jednak nevím, proč se tato změna dělá. Vlastně vím, ale nevěřím tomuto zdůvodnění (úspora elektrické energie), a za druhé, změna času drasticky pozmění natolik můj každodenní rytmus, že jsem pár dní podrážděný a špatný společník. (O deprimujícím seřizování aspoň třiceti časoměrů v naší domácnosti ani nemluví.) Změna času kvůli úspoře energie mi připadá stejně hloupá jako humbuk kolem globálního oteplování či ochlazování a čím více slyším argumentů pro jedno, tím více čtu argumentů proti a zatím si počasi dělá co chce.

Přiznávám, že mám jakousi rutinu, kterou si velmi nerad nechám narušovat z důvodů, které mi nepřípadají závazné a mé existenci prospěšné. Jsem totiž ranní ptáče a čím je ráno více denního světla, tím časněji a raději vstávám z postele; od dětství jsem vstával časné: důvod tohoto návyku je prostý - spalval jsem na divanu v kuchyni a nikdy jsem neměl příležitost polehávat v posteli; a životní návyky se formují v útlém dětství. Po pravdě, připisují svou vcelku úspěšnou pútku s

nedostatkem času právě tomu, že vstávám brzy a tím si jaksi nastavuji čas k zvládnutí činností, které mnozí moji známí nezvládají (protože věnují moc času televizi a ležení v posteli).

V čase končící zimy přibývá denního světla o půldruhé minuty denně, a to je takové graduální blaho, o které mne hodinový posun času oloupl. Miminka a batolata mají rády rutinu a pravidelnost ve věci krmení, koupání a ukládání ke spánku, a nezbedné děti jsou výsledkem nepořádku svých rodičů a svou nezbedností vzdorují nepravidelnosti denní rutiny. Bordelářům je těžko tyto elementární věci vysvětlovat, a strašit je výhledem, že nepořádek (jako opak rutiny), plodí narůstající zmatek a trápení.

Ale nepíši výchovný text, i když by to nebylo na závadu, ale chci setrvat u té narušené rutiny takovým pochybným počínkem jako je systémová změna času. Dospělí mají svou rutinu pětidenního pracovního týdne a volného víkendu. Z tohoto hlediska je práce v sobotu či v neděli záležitost neblahá, i když nutná v moderní společnosti, a práce v času víkendu je honorována dvojnásobkem peněz. A přece za více peněz nepracujeme lépe, protože porušení rutiny nese trampoty.

Zrovna dnes, v tomto tristním dni změny zimního času na letní, čtu v deníku *Toronto Star*, že hospitalizace o víkendu nese o pět procent větší úmrtnost než hospitalizace mezi pondělkem a pátkem. Takže o víkendu dostávají pacienti s katastrofálními zdravotními událostmi (mrtvice, infarkt) horší péči než ve dnech tradičně pracovních. Žádný člověk si den infarktu či mrtvice nevybírá, i když odborníci tvrdí, že o víkendu se více pije, jí a dělají riskantnější věci než ve dnech pracovních.

Jsem obhájcem rutiny, pravidelnosti a zavedeného pořádku a v tomto pojetí tvrdím, že změny času napáchají daleko více škody než užítku. Tento rok jsem se rozhodl, že systémovou změnu času nepřijímám, čas na hodinách měnit nebudu a kam mám jít, půjdu o hodinu dříve, a basta.

Jsem zvědavý, zdali to moje okolí vydrží, že budu fungovat celé léto na zimní čas. Nebo zda-li to já vydržím.

Ross Firla - Sudbury

Jak jsem restituoval

Nemám příliš rád statistické údaje. Pro některé lidi je to naopak jejich koníček. Můj známý s oblibou vypočítává, kolik kilometrů toaletního papíru spotřeboval. Jiný zdvihá gumovou hadici u benzínové pumpy, před a po naplnění, a počítá, kolik ušetřil ročně. Udělal jsem však výjimku v rámci akce *Restituce*.

V dobrém úmyslu uniknout občas ze zakouřené Prahy jsem zakoupil chalupu v Podkrkonoší za ilegální obnos 65000 Kčs. Po propadnutí majetku do rukou státu v důsledku mé emigrace, přešlo vlastnictví do držení vedoucího tamní restaurace za kupní cenu 14261,50 Kčs.

Zahájil jsem akci ve spolupráci se zkušeným advokátem. Napsal šest dopisů, obdržel jedenáct. Tři doporučené novému držiteli chalupy. Advokátní kancelář za mne bojovala za zálohu 250 kanadských dolarů ve smyslu zákona o mimosoudních rehabilitacích a restitucích. Používal jsem všech dostupných forem počínaje okresním soudem, přes krajský a Ústavní soud a konče Ministerstvem financí. Po prohře to advokátní kancelář vzdala. Pokračoval jsem sám. Zaslal jsem ministerstvu pět dopisů a pět kusů jimi vyžádaných dokladů. Obdržel jsem dvě urgentní žádosti o zaslání znaleckého odhadu - ceny nemovitosti. Po znaleckém odhadu mohu očekávat 10000 Kč v hotovosti, zbývající částka bude v cenných papírech restitučního fondu.

Je známo, že Češi mají smysl pro humor. Asi proto jsem byl soudy odsouzen zaplatit novému majiteli úhrady za soudní řízení (ztráty času a úhrady dopravy). Ve výši 3711 Kč. Ironicky jsem se zasmál při čtení informace uvedené v *Satellitu* o zákonu 119/1990, který veškeré rozsudky konfiskace zrušil se zpětnou platností a několika rozhodnutí Ústavního soudu, která říkají, že v důsledku tohoto zákona, se původní vlastnictví nikdy neztratilo.

Ivo Břehovský-Burlington, Ontario

Interview s nejmocnějším Pánem Bohem

"Mám čas na tebe a na tvoje přání, protože můj čas je věčnost," řekl Bůh a usmál se na mne. "Posaď se a řekni mi, co se chceš zeptat."

V ten moment jsem zapomněl i dýchat a nechtěl jsem věřit, že mám před sebou Pána Boha. Vzpomněl jsem si, jak jsem žádal o interview pana prezidenta Havla, Klause a prezidenta evropského soudu pana Wildhabra a nic, a teď můžu mluvit s Pánem Bohem. Mám mu to všechno vyklopit, co mně trápí a kde začít?

"Já vím, na co se chceš zeptat a co tě trápí, protože jsem vševědoucí a také všemohoucí. Řekni svým bližním, že žádný strom nevyrostl do nebe a že i silné stromy vyvrátí vítr. Řekni svým bližním, že žádný mocný ani já nejmocnější nemůžeme nikomu poručit, aby nás milovali. Můžeme jim to jen dovolit. Nejčennější není to, co mnozí uloupili druhým a jaké bohatství mají, ale koho mají a kdo na posledním soudu bude stát při nich. Řekni svým bližním, že nejbohatší není ten, kdo má nejvíce, ale ten, kdo potřebuje nejméně."

Já vím, že způsobit někomu bolest trvá pár vteřin a trvá mnoho let než se taková zranění vyhojí a někdy váš život na to nestačí," řekl Bůh a dotknul se mé ruky.

"Buď smířen s tím, že nejsi bohatý, protože nemůžeš bohatství ztratit. Za peníze si lidé mohou koupit skoro všechno, kromě štěstí a mé přízně. Opravdový přítel je jen ten, kdo o tobě všechno ví a přesto tě má rád. Chceš-li, aby ti lidé odpustili, musíš Ty nejdříve odpustit jim!" řekl Bůh a stáhnul svoji ruku zpátky, protože jsem si vzpomněl na zlo, které nám udělali komunisté a současní postkomunisté u moci. Vzpomněl jsem si na zrady, zpravodajské hry a na zákulisní špinu našich bližních. Vzpomněl jsem si na současné války, kdy umírají nevinní lidé a Bůh se mi ztratil. Nestal jsem mu ani poděkoval a někdo se mnou cloumá: "Vstávejte, probudte se, musíte si vzít prášek a za chvíli tu bude vizita."

Václav Šroub-Powel River, Britská Kolumbie

Zvláštní den

Není žádné tajemství, že v kanadském zdravotnictví poměry nejsou jako dříve. Pacientů je hodně, sester nedostatek. Velmi často zvoní u nás časné zrání telefon a žena, již v penzi, je žádána, aby vypomohla v nemocnici. Častěji než jsem tomu rád, souhlasí. Patří k těm lidem, kteří se neminuli povoláním.

Dnes ráno ale telefon zazvonil z jiného důvodu. Syn telefonoval z porodnice v Čechách, kde jeho žena posledních sedmnáct hodin provzdychala v porodních bolestech. Po dalších dvou informativních telefonátech přišel další: všechno dobře dopadlo, autor tohoto povídání se stal dědouškem (jsem k sobě dost kritický a tak snad bych měl užít slovo dědkem).

Dostavily se pocity, jaké jistě znají podobně obšťastnění muži. Rod bude zachován, je to chlapec, váha a míra v mezích normálu. Maminka konečně si odpočinula. Stejně jako tatínek.

A děda vyjel si k oceánu, aby se v klidu zamyslel nad tím vším, co se pojí s takovým zázrakem, jakým je narození dítěte.

Je tu ve Vancouveru už velmi dlouho nepěkné počasí. Ani dnes nesvítilo slunce. Vysoká oblačnost pokrývala nebe. Ale teplota vzduchu byla již malinko připomínající blízkost jaro.

Zaparkoval jsem a vydal se na obvyklou procházku podél Pacifiku.

A tu naskytl se mi zvláštní, skutečně neobvyklý pohled. Po temné nehybnosti oceánu pohledem jsem spočinul na obzoru rovném jako dlouhatánské pravítko, nad ním světlá oblaka, nahoře roubená oblačností tmavší. Pohlédl jsem vpravo, na pobřeží táhnoucí se v mírném oblouku, posetém několikapatrovými domy., jejichž kontury byly dokonalé, přesně viditelné, ač nezaplavené slunečním svitem. A tam, mezi nimi a blízkými zalesněnými kopci spočívaly nehybně chuchvalce bělostné mlhy.

Všude kolem klid a mír. Nepršelo, ač obloha byla šedá.

A mě se zmocnil takový zvláštně nepopsatelný pocit, snad umocněný skutečností, že ten malinkatý capart před hodinou spatřil světlo světa. A že už dávno nepůsobila na mě podívaná na tento kout Kanady, oceán, obzor a hory kolem, tak poetickým dojmem.

Snad je to pošetilé, ale proč právě v tuto chvíli, kdy jsem si na to obvyklé místo špacírů vyšel, právě v době tak výjimečné, naskytl se mi pohled tak ojedinělý, že jsem se chvíli v nehybnosti tou podívanou opájel, mysl uchvácenou ...snad jakousi tichou velebností.

A pak, když jsem se vracel k zaparkovanému automobilu, začínalo drobné přšet ...

Vladimír Čícha-Vancouver

Krajanská rodina
kostela sv. Václava v Torontu

srdečně zve na

JARNÍ VESELICI

SOBOTA 21. DUBNA - APRÍLA 2007

hala kostela sv. Václava
496 Gladstone Avenue (Bloor & Dufferin)

Hraje skupina Miro Letka

Předtančení - folklorní soubor Východná

Tombola

18.00 hod. otevření haly
19.00 hod. večere

Vstupné \$30.00 (včetně večere)
(\$40.00 po 15. dubnu)
Doporučená rezervace

Vstupenky se prodávají po každé bohoslužbě v neděli v kostele
nebo na telefonním čísle 416-922-3456 - Dana

Mše svatá s nedělní platností bude sloužena v 17.00 hod.

"THE ART OF INTERPRETATION"
ANTONIN KUBALEK
INTERNATIONAL PIANO COURSES

Olomouc

Jezuitský konvikt - Umělecké centrum

4. - 19. července 2007

pod záštitou:
Michaela Calcotta
velvyslance Kanady v České republice
prof. RNDr. Lubomíra Dvořáka, CSc.
rektora Univerzity Palackého v Olomouci

nabízíme:

- koncerty účastníků
- výuku komorní hry
- výuku anglické konverzace s rodilou mluvčí Patricií Kubálkovou
- přednášky o hudební literatuře spojené s poslechem audio ukázek
- možnosti cvičení denně od 6.00 - 22.00 hod.
- individuální a mistrovskou výuku
- ocenění výjimečné interpretace
- seminář korepetic
- výlety, exkurze - www.olomouc.cz

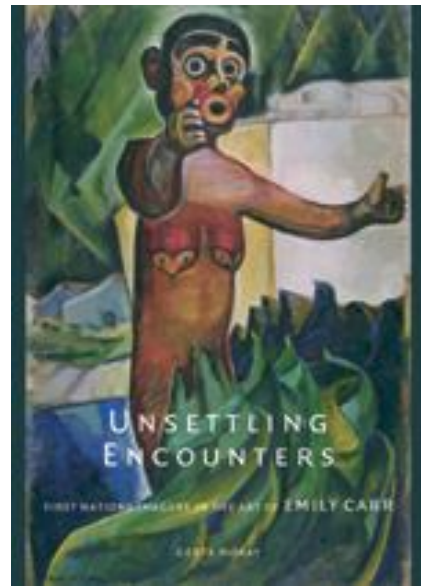
kontakty
pohlova@jes.cz, 723 625 511
richard.pohl@hotmail.com

FENIX

S Gertou Moray o Emily Carr

V dubnu letošního roku se bude potřetí vyhlašovat Cena Britské Kolumbie v oblasti kanadské literatury faktu, která spolu s prestiží přináší také uznání ve výši 25000 kanadských dolarů. Mezi jmény čtyř letošních finalistů je Gerta Moray, autorka nedávno publikované knihy *Unsettling Encounters: First Nations Imagery in the Art of Emily Carr*. Gerta Moray se narodila v Československu, česky umí, jak sama říká, trošičku, a snad také proto ráda odpověděla anglicky na otázky Satellitu.

S: Víím, že si udržujete československé povědomí, protože jste mi hned do telefonu jmenovala Waltera Koernerera, torontskému Jakubu Dolejšovi jste napsala do katalogu esej, kterou si můžeme přečíst na jeho webové stránce, probraly jsme dokumentární film o Českých Indiánech, ale jaká cesta vlastně vedla z Československa k malířce Britské Kolumbie? Přes univerzity v Oxfordu, Londýně a Torontu...



GM: Moji rodiče se po druhé světové válce usadili v Anglii. Ano, mám zájem o všechno české a mám ještě příbuzné na Slovensku. Ale jen jednou jsem měla příležitost podívat se zpátky, myslím v roce 1995. K Emily Carr jsem se dostala, když jsem v roce 1981 přišla do Kanady a potřebovala Ph.D., abych mohla i nadále přednášet na vysoké škole. Vybrala jsem si Carr, protože je to vynikající moderní malířka.

S: Unsettling Encounters je vlastně první v řadě knih o Carr, která se zaměřila na život a umění indiánských kmenů severozápadního pobřeží Kanady v její tvorbě, a v jejím životě...

GM: Nikdo se předtím do hloubky nezabýval historií jejích vztahů s prvními národy a jejím

dluhem vůči nim. K tomu vedl až v osmdesátých letech nárůst politických hnutí prvních národů a jejich snaha o prosazení domorodých práv, územních nároků a suverenity. Do té doby zde platil mýtus, že první národy postupně vymizí, že jsou neodvratitelně odsouzené k zániku a s nimi že také zmizí problémy způsobené zabráním jejich půdy (v B.C. se neuzavíraly žádné smlouvy) a státními programy asimilace, např. prostřednictvím internátních škol, které měly vymýtit jejich tradice. Teď bylo na čase podívat se na historii z jejich úhlu.

Do té doby si nikdo ani nepoložil otázku, co vlastně Carr viděla a zažila na svých cestách po B.C., kdy skicovala domorodé vesnice. Nebo jaký význam měl její projekt pořádit „kompletní seznam“ totemů. Nikdo si ani nevšiml jejího tvrzení, že takový seznam pořídila „na počest Indiánů“ a že „je má ráda“.

Jak se evropsko-kanadská komunita badatelů probouzela, díky politickým stanoviskům prvních národů, začaly se objevovat první „postkoloniální“ teorie a Carr byla v devadesátých letech velmi rychle obviněna politicky korektními kritiky z toho, že si „přivlastnila“ kulturu prvních národů.

Můj vlastní výzkum začal v roce 1987 a přinesl daleko komplexnější hloubkový pohled na její práci, názory a činnost.

S: Jak viděli Carr její současníci a jak se to liší od toho, jak ji vnímáme dnes?

GM: Viděli v ní bláznivou výstřední starou pannu (až do její generace nebylo zvykem, že by se malířky mohly provdat a zároveň se profesionálně věnovat umění). To, že byla zastáncem „Indiánů“ vzbuzovalo ještě větší podezření. B.C. byla tehdy novou provincií (Carr se narodila ve Viktorii 1871 a B.C. ve stejném roce vstoupila do Dominionu Kanady) a její obyvatelstvo žilo poměrně izolovaně a bylo velmi konzervativní. Rozhodně neměli pochopení pro moderní umění a Carr se svým stylem, který byl ovlivněn fauvismem neměla žádné příznivce. Studium v Paříži (1910-11) ji přivedlo do řad mezinárodního hnutí primitivismu, zase něco, pro co v B.C. nebylo uznání, ale co bylo důležité z hlediska vzniku „kanadského národního umění“ ve dvacátých letech 20. století, kdy *Skupina sedmi* přijala umírněně moderní styl v zobrazování kanadské přírody a vytvořila tak „národní umění“. V rámci slavné výstavy z roku 1927 v Kanadské národní galerii (současná výstava v AGO je její částečnou rekonstrukcí) se pak z tradičního umění prvních národů stala prehistorická součást kanadské kultury a právě na této výstavě v roce 1927 se Carr stalo, že její obrazy totemů a indiánských vesniček „byly objeveny“ a ona udělala první krůčky ke slávě.

Dnes její sláva spočívá v nesporném a výrazném hledání modernismu, v odvážném hledání stylu, kdy dál malovala indiánské náměty a rozvíjela svůj výtvarný slovník (vysoce propracovaný lineární expresionismus), který jí umožňoval sdělovat její vlastní vizi přírody Britské Kolumbie - lesu, pobřeží a hor. Jako modernista a jako vizionář místa se řadí na stejnou úroveň jako Georgia O'Keefe.

S: A slovo závěrem o současné výstavě v AGO?

GM: Současná retrospektiva prací Emily Carr nám dává šanci seznámit se s mnoha tvářemi její tvůrčí síly, včetně karikatur, ve kterých zachytila střídavé štěstí a komické situace v životě umělkyně. V jejích krajinách zachycují rytmické tahy stětece a živé barvy sílu a pohyb lesa, moře, a oblohy. V jejích pozdějších obrazech, jak upozorňuje kurátorka výstavy Johanne Lamoureux, je konfrontační ráz zachycení totemů stejně zneklidňující jako jsou africké fetiše v Picassových obrazech. A její obrazy Zunoquai, mýtické Kwak-kwaka-wakw (Kwakiutl), divoké postavy lesní ženy, v nás zanechávají nezapomenutelné zpodobnění rozložené ženské síly.

Gerta Moray je emeritní profesorka fakulty výtvarného umění a hudby Univerzity v Guelphu. Přejeme jí hodně štěstí 19. dubna t.r. při vyhlašování Ceny B.C. za kanadskou literaturu faktu, a děkujeme za rozhovor.

ema

PORTRÉTY, KRESBY, OLEJOMALBY, KOLÁŽE



Posel světla (detail)

MARIA GABÁNKOVÁ

TEL.: (416) 535-8063; FAX (416) 530-0069

www.paintinggalleries.net

e-mail: gabankova@paintinggalleries.net

SLOVAKOTOUR ČSA SPRING SALE

	25.3.-23.4	1.5.-20.5.	21.5.-8.6.
Praha	589,00	689,00	709,00
Brno	589,00	689,00	709,00
Ostrava	619,00	689,00	709,00
Bratislava	589,00	689,00	709,00
Košice	599,00	669,00	709,00

Taxes: Praha 205,00 Brno 205,00 Ostrava 222,00 Bratislava 272,00 Košice 272,00

Sale ends March 31

Lowest fares to **Vienna** on Air Transat

Departures every Thursday from 10 May 2007

Returns every Friday. Starting from **499,00** plus tax 187,00

Ont. reg. # 1032252

E-mail: travel@slovakotour.com

644 Queen St. West, Toronto, Ont. M6J 1E4

Tel.: (416) 504-5657, (416) 504-9095,

(416) 504-7383, 1-800-477-3461

Fax: (416) 867-8657



Ing. Miroslav Princ, MBA

Retirement & Estate planning

- RRSP a investiční fondy
- Životní a jiné pojištění
- Daňové výhody pro podnikatele
- Bezplatné konzultace

Freedom 55 Financial

divize London Life Insurance Company
Mississauga, ON

Tel. 905-276-1177 ext. 586

miroslav.princ@freedom55financial.com

www.freedom55financial.com

KOSMICKÝ CYKLISTA

Tento příběh vznikl, když jsem byl prvním rokem v Kanadě. Tedy v létě roku 1981. Snad někdy spatří světlo světa v knižní podobě. Kdysi vyšel v časopisu Paternoster, který vycházel ve Vídni. Pokud by někomu připadal Kosmický cyklista jako ET, kde se rovněž létá na kole, tak byl napsán dva roky před tím než byl natočen tento film. Podobnost vsutku náhodná.

I
Piju tu odpornou břečku, za kterou si řekli půl dolaru a které tu říkají kafe. Jsem to já a nacházím se v New Orleansu. Marně se snažím dovolat do San Franciska. Včera měla Věra narozeniny, ale už dlouho jsem o ní nic neslyšel. Před chvílí vysílal Hlas Ameriky moje interview, a tak ona ví jistě o mně víc než já o ní. Honza sedí zřejmě na Pankráci jako já před čtyřmi roky. Na Floridu, či lépe řečeno do Georgie, jsem dostal poštu od Komy. A dva malí černoušci jdou kolem mých oken. Bydlím v hotelu India. Asi tři tisíce

kilometrů na sever čeká na můj telefon malá Vietnamka. A já jí musím zavolat, protože mi ji prorokoval slepý věštec. Bože, jak je to bláznivé. Docela se ten ochmelka strefil. Škoda, že už je pod drnem. Musel se strefit. Už jenom proto, že krajský rozhlas v Hradci Králové o něm tvrdil, že je to podvodník a krajský rozhlas v Hradci Králové nikdy nemluví pravdu. Takže slepému věstci nezbylo nic než věstit správně. Ale naše chyba byla v tom, že jsme mu nenaslouchali a dívali jsme se spíš na prázdné láhve od piva, které stály v rohu. Kdoví, možná, že

Izaiáš měl také nějakou tu láhev piva v rohu a proto mu farizejové neuvěřili. Tak tedy po roce jsem si vzal tužku a začal jsem opět psát. A vše by bylo tak nějak v pořádku, kdyby ten konečně šťastný otec Honza neseděl na Pankráci.

II
Posadili ho do něčeho, co mělo šlapky jako kolo a křídla jako letadlo a řekli mu musíš přeletět moře a vstoupíš do dějin. Rozjel se po pobřeží a vzletl. Šlapal jak zběsilý a když se blížila Francie, začal stoupat k oblakům. A pak zmizel z dohledu a dále stoupal a najednou si uvědomil, že už nikdy nepřistane, že se z něho stane kosmický cyklista, který bude vyprávět o své pouti, ale který nikdy neuvidí obličej, které ho budou poslouchat. Tato zvláštní zodpovědnost k těm, kteří jsou dole ho přinutila k tomu, aby se zvednul v klipsnách a překonal tak malé přetížení na počátku. Jedině těm lidem dole je zodpovědný a nikomu jinému. Pak je začal potkávat, ty zbloudilí kosmonauty, kteří mu radili: "Zapomeň na to, cos chtěl. Teď musíš přežít. Vezmi si nějakou opuštěnou družici, navleč si skafandr, z kterého vyloupneš mrtvolku předchozího pilota a začni kroužit s námi!" Trpělivě je poslouchal a pak se jim snažil vysvětlit, že dokud jediné dítě bude hledat na obloze nebeského cyklistu, musí šlapat a vyprávět mu příběh o hvězdách. Ale toto vysvětlování mu ubíralo sílu. Tehdy se zvednul opět v klipsnách, vzal pumpičku a začal všechny ty kosmonauty mlátit po hlavě. A příběhy, které vyprávěl nebyly už krásné a nebyly už jen pro děti. Začaly být drsné, plné tvrdosti, snažil se dobrat pravdy, ačkoliv od pravdy unikal. A přestože byl ve velké dálce, takže mu již detaily unikaly, nebyl ještě schopen pochopit pravdu v její komplexnosti.

III
Tak tedy jsem v New Orleansu, ačkoliv je to neuvěřitelné, tak je to fakt. Přijel jsem sem včera a hned na úvod bych se měl přiznat ke své první porážce. Přijel jsem autobusem. Pravda sice jen z vedlejšího města. Ale bylo to poprvé v životě, kdy jsem takhle rezignoval. Zcela sám o své vůli. To bylo ve čtvrtek ráno po probdělé noci v městě Mobile ve státě Alabama. V tom státě, kde Martin Luther King zřídil

ten bezvadný autostop, že lidé nepotřebovali autobusy, v kterých platilo právo nadřazené rasy. Černí to vyhráli a bílý muž se jim za to pomstil a zakázal autostop. A mne ten šerif našel na silnici a jednoduše řekl: „Koukej zmizet!“ A když jsem se k tomu neměl, dodal: „Nezkoušej mou trpělivost nebo půjdeš do vězení.“ A jelikož v tomhle státě se každému šerifa bojí a do Louisiany to bylo co by kamenem dohodil, sednul jsem si do autobusu a řekl jsem: „New Orleans.“ Pak jsem se schoulil na sedadlo a usnul jsem. Ale šerif z města Mobile ve státě Alabama mne dostal.

IV
Naposled jsem prošel Bourbon St. ve Francouzské čtvrti New Orleansu. V každé hospodě je zde nějaká ta muzika. V jedné zpívala nějaká holka Beatles. V jiné hrál bělošský dixelnd a v poslední hráli běloši blues. Ale mezi tím bylo několik černošských skupin, které hráli pro změnu beat. Všechno je tak trochu jinak než si člověk představuje. A jelikož mně beat není proti srsti a jelikož jsem přijel za černochama, tak jsem tam zůstal. Kapela vařila a pak si baskytarista sundal svoji basovku a spolu se zpěvákem vyvezli na pódium černocho v invalidním vozíčku jako měl nebožtík Karlík Kotlář. A tak zpívali tři: černoch bez vozejčku, černoch ve vozejčku a nějaká pěkná černoška. Pak přišla servírka a přinesla mi pivo a vodku, protože v té hospodě bylo podmínkou dát si alespoň dva drinky. A to už nebylo tak pěkné, protože mě to stálo 5 dolarů, ale stálo to za to. A tak jsem šel v dobré náladě domů a z budky jsem zavolał Kim-Hue, jenže tady je to o hodinu pozadu proti Ottawě, a tak jsem ji chudinku vzbudil. Chtěla vědět, kdy přijedu do Kanady a já jí vysvětlil, že je to ekonomická záležitost, ale jestli to půjde takhle dál, takže brzy.

V
Úvaha o cestování, která se jmenuje: Jak se stát doktorem Holubem
K tomu, aby se člověk dnes stal doktorem Holubem je beze sporu zapotřebí teologického vzdělání. Doporučuji Komenského evangelickou bohosloveckou fakultu, popřípadě Husovu bohosloveckou fakultu. Jak dosáhnout kýženého cíle, k tomu jsou zapotřebí, jak říká Kirkegard, dvě cesty. Obtížná, tj. že člověk pilně studuje, tajně ctí TGM, teologicky je velmi progresivní, kritizuje i Karla Bartha. Znalost Dostojevského není podmínkou, ale patří to ke kladům. Znalost Alberta Camuse je spis nežádoucí. Poměr ke Křesťanské mírové konferenci má být neutrální. V žádném případě nepřátelský, protože tím by se mohl narušit mírový program výměny studentů. Druhá pohodlná cesta je, že se jednoduše udělá nějaký průser a oni ho z té školy vyhodí, pak udělá ještě jeden průser a oni ho zavřou a pak mu už jenom nabídnou vystěhování. No a jsou i tací, co to přijmou. Sice je pak již nepustí zpátky, ale cíle je dosaženo. Já jsem dlouho váhal mezi těmito dvěma cestami a tak jsem seděl na prdeli doma, V roce 1970 jsem žádal o stipendium v Austinu. Nyní, když mně bylo nabídnuto snažím se z toho vybruslit. Jsem totiž takový malý doktor Holub.

VI
Se slovy písně Domu U vycházejícího slunce: „...Snad znáš ten Dům za New Orleans, co v erbu slunce má...“ nebo jak to zpíval Jaromír Majer, jsem opustil hotel India. Maník v hotelu mně poradil, ať jdu



Hotel Questenberk, Úvoz 15, 110 00 Praha - 1 Hradčany, tel.: 220 407 600
Provozovatel: D.A.M.O. s.r.o., K vinicím 386, 160 00 Praha 6
Zapsáno v obchodním rejstříku, vedeném Městským soudem v Praze oddíl C, vložka 20351

IČO 49 24 25 12 DIČ 006-49 24 25 12

Kam v Praze?

Hotel Questenberk - v budově z dob vlády Rudolfa II. (1610), který se nachází mezi Strahovským Klášteřem a Loretánským náměstím - 500 m od Pražského Hradu Vás srdečně zve ke strávení příjemných chvil ve "staré vlasti".

Nabízíme komfort spojený s neopakovatelným výhledem na panorama pražských památek z hotelových pokojů - za přijatelné ceny.

Hotel Questenberk vznikl po rozsáhlé rekonstrukci v roce 2003 v budově, kterou nechal postavit první pražský Opat Kaspar Questenberk..

PROTECTUI PAUPERUM - BLIŽNÍM KU PROSPĚCHU - to byl jeho záměr a v dnešní uspěchané době se i my snažíme naplňovat jeho myšlenky, sloužit jako oáza klidu pro krajany, kteří se rádi vrací ke svým kořenům....

Nabízíme Vám 30 pokojů, vybavených rustikálním dřevěným nábytkem, vybavených ve standardu 4*. Všechny pokoje jsou vybaveny kouřovým a požárním detektorem. Nekuřácké pokoje a pokoje pro alergiky jsou samozřejmostí.

Další informace získáte na našich stránkách : www.questenberk.cz
Pište, volejte ! hotel@questenberk.cz, nebo 011-420 220 407 600,
GSM : 011-420 605 243 235.



SUMMER SEAT SALE
to EUROPE

**SPECIAL BEST RATES
on ALL FLIGHTS with....**



ENDS MARCH 31, 2007

Travel period March to September 2007



Direct flight
PRAGUE to POPRAD-TATRY
from July 1, 2007

Rent a CAR or by a RAIL PASS
and see more from Europe

contact us for more details

toll free: 1-800-825-7577

fax: (416) 504-8186

nitratravel@gmail.com

(416) 504-3800


662 Queen St. West
Toronto ON M6J 1E5



k nejbližší silnici a tak jsem to udělal a už jel kolem policajtů a z reproduktoru na autě spustil „Jestli nepřestanete stopovat, tak vás vsadím do žaláře!“ Znervózněl jsem, ale v zápětí jsem si uvědomil, že jsem v Louisianě a nikoliv v Alabamě a že se mi nesmí stát, abych byl v New Orleansu pokořen podruhé, pak přišel druhý policajt, ten byl pro změnu černej. A ten mi řekl, že musím stopovat na druhou stranu. Měl pravdu, musel jsem jet po levém břehu Mississippi.

A opět jsem čekal na stop a když už to trvalo asi dvě hodiny a sluníčko padalo k západu, řekl jsem si, že musím vyjet z New Orleansu, a tak jsem si vzpomněl, že dálnice vede kolem letiště. Odjel jsem tedy městským autobusem na letiště. A tam jsem stál opět jako tvrdé Y, až došlo k tomu velkému zlomu, že mně zastavil někdo, kdo jel hrát golf. Dostat se z jihu Spojených států na sever a jet s hráčem, který jede na nejbližší golfové hřiště, to nevypadá dvakrát nadějně. A přesto v 16 hodin 45 minut došlo ke zlomu. I když jsem se to pondělí nedostal daleko a proklínal jsem celé Spojené státy včetně presidenta Reagana, byla to změna a ráno jsem se začal pomalu hýbat k severu. Nejprve starší pán, který osvobodil Plzeň a když padla bomba na Hirošimu, tak nemohl spát. Viděl bombardování Vídně a to ho natolik poznamenalo, že zpráva o Hirošimě měla za následek několikadenní nespavost. Najednou to přišlo a byla to show. Zastavila mě taková starší babka a zeptala se mě, jestli umím řídit. Tak jsem řekl, že jo. A ona mne posadila za volant, zmáčkla takový knoflík a to auto jelo pořád stejně rychle. „Do Kentucky!“ řekla. Tak jsem jel přes Memphis do Kentucky. Vlastně jsem kroutil jen tím volantem. Byl tam stopař a já mu nemohl zastavit, protože jsem nevěděl, jak se ten knoflík vypíná. Jeden ze tří mých životních trapasů s autem. Ten první, když jsem asi týden rozvážel chleba a najednou mi na Žižkově došel benzín. Chtěl jsem se podívat do nádrže, ale nádrž chyběla. Nejprve jsem auto obešel. Tak jsem zvedl kapotu, ale i zde nebyla. Díval jsem se z boku. Lezl jsem pod auto, ale nádrž nebyla. Zastavoval jsem nákladáky, ale ani zkušený piloti ji nemohli najít. Až pak jeden starší řidič mně poradil, abych se podíval pod sedadlo a tam k mému údivu nádrž byla. Druhý životní motorový trapas byl s nebožtíkem Kotlářem. Několikrát jsem se ho ptal: „Ty vole, kde to má zpátečku?“ On vždycky odpověděl nějakou blbostí. A tak jsem to jednou na začátku našich cest nastartoval tak, že jsem otočil startérem na druhou stranu. Zařadil jedničku a pomalu přidal plyn. Ke své hrůze jsem odcouval plnou rychlostí pod projíždějící bulharský kamion, který nás zázrakem přikopem objel. Bulhar byl natolik rozčilený, že nás pronásledoval padesát kilometrů. Když se mu nepodařilo nás shodit ze silnice, tak nám aspoň do létajícího montgomeryho kopl. A tohle s tím stopařem byl třetí. Babka se mi zatím zeptala, kolik mně je roků. Když slyšela můj věk, uklidnila se: „Mám pojistku nad pětadvacet.“ Tak jsem to teda švihal dálnicí v Mississippi a najednou byl přede mnou traktor. A tak jsem šlápl na brzdu a ona fungovala. Babka byla sice hlavou ve skle, ale ten knoflík vyskočil a tak jsem zjistil, jak se takový knoflík vypíná, ale tomu stopařovi se omlouvám. V ten okamžik jsem opravdu nevěděl, jak to auto zastavit.

Special Sales for Winter and Spring 2007 to Prague and Europe!





Best prices for departures before June 08, 2007

Certain black out periods in effect

For the best price please contact your travel agent!

www.czechairlines.com

At home in the skies

VII
Celá ta cesta začla vlastně tak nijak. Vyjeli jsme autem do Virginie a Michal si zapomněl klíče v práci. A dole tam mají takovou společenskou místnost a v ní zrovna budhisti slavili nový rok. No a ten večer jsme byli mezi pošukama v New Yorku, neb New York je město pošuků. Druhý den jsme se zastavili u pana faráře Svobody. Bylo to zvláštní setkání. Myslím, že oba žijeme v jiném světě. Nemohl pochopit, že chci jet dál stopem a já mu nemohl slíbit, že nepojedu, nedohodli jsme se.

VIII
Přestože New Orleans byl jako začarovaný, zůstal nakonec za mnou a já se pomalu zakoušl do státu Mississippi.

A pak jsem dostal v tom šíleném horuku takovou žízeň, ale nebylo nikoho, kdo by mne v tom horuku vzal k nejbližšímu vodovodu a tak jsem s vyschlým hrdlem poprvé přespal pod širákem na tomhle kontinentě, ráno jsem vstal a došel k nejbližší benzinové pumpě.

IX
V Louisvillu mne chytla šílená bouřka, ale přežil jsem ji. A pak přes Indianopolis do Chicaga, kde na mne čekal Pepa.

Kdysi druhé největší české město na světě, Chicaga, přesto pro Čecha strašlivě smutné. Zde vidí člověk, jak zaniká národ. Zrovna tak jako cikáni v Čechách neumějí cikánsky, tak děti Čechů neumějí v Chicagu česky. Čeština je pouze řečí těch, kterým je přes šedesát. Člověk jde po Čermák Street a potkává různé Linhart Funeral

House a Restaurant Old Prague. Někde se objeví i český nápis, může si koupit i české noviny, ale nic se z nich nedozví. Charta, o té nepíšou, protože to dělají komunisti. A spory se zde vedou o věci ze začátku století. I oni si vzali ten uzlíček s sebou, aby ho tady rozbalili. A tak jsem vzal Pepu do černošské hospody ve středu Chicaga. Nikdy tam před tím nebyl a ráno se mi přiznal, že o tom nemůže nikomu povědět, protože by mu stejně nikdo nevěřil. Nikdo by mu prý ani nevěřil, že byl večer po setmění ve středu Chicaga. Tady si Češi vyprávějí o hrůzách, které se dějí v centru Chicaga po setmění. „Kdybych jim tam řekl, že v tý černošské hospodě jsem byli rychleji obslouženi než ve Staré Praze, tak se mi vysmějou!“

Pokračování možná příště-A. Březina

Česká fotbalová liga

18.kolo Sparta Praha-Jablonec 0:3 (0:1). Branky: Smíšek, Loučka, Zeher. Diváků: 11741. Kladno-Marila Příbram 0:0. Diváků: 2750. Viktoria Plzeň-Mladá Boleslav 0:0. Diváků: 6385. SIAD Most-Tescoma Zlín 0:0. Diváků: 5629. Slovácko-Teplice 2:2 (0:1). Branky: Němčický, Görner- Lukáš, Džeko; Diváků: 4125. Brno-Dynamo Č. Budějovice 5:0 (3:0) Branky: Vlastní 2, Zelenka, Polách, Pacanda; Diváků: 5825. Sigma Olomouc-Baník Ostrava 1:3 (1:2) Branky: Hubník-Lukeš, Střihavka, Varadi; Diváků: 11123. Slovan Liberec-Slavie Praha 0:1 (0:0) Branka: Švento; Diváků: 8074. 19.kolo Marila Příbram-Sparta Praha 0:2 (0:2) 7365 Branky: Kulič, Šimák; Diváků: 7365. Mladá Boleslav-Jablonec 2:0 (1:0) Branky: Rajnoch, Dittrich; Diváků: 4804. Slovan Liberec-Sigma Olomouc 2:1 (1:0) Branky: Hodúr, Blažek - Štěpán; Diváků: 5507 Slavia Praha-Brno 2:1 (0:1) Diváků: 3648 Baník Ostrava-Slovácko 1:0 (0:0)

6192 Branka: Střihavka; Diváků: 6192. Dynamo Č. Budějovice-SIAD Most 0:0. Diváků: 3701 Teplice-Viktoria Plzeň 1:2 (1:0) Branky: Lukáš-Müller, Limberský; Diváků: 4015. Tescoma Zlín-Kladno 0:0. Diváků: 2435

Tabulka

1. Slavia	19	12	4	3	32:16	40
2. Sparta	19	11	6	2	22:9	39
3. Liberec	19	10	6	3	26:11	36
4. Boleslav	19	10	4	5	28:20	34
5. Jablonec	19	7	7	5	24:20	28
6. Brno	19	7	7	5	21:18	28
7. Ostrava	19	7	6	6	27:24	27
8. Budějovice	19	7	5	7	19:27	26
9. Teplice	19	6	7	6	33:28	25
10. Plzeň	19	6	7	6	20:21	25
11. Most	19	4	9	6	21:24	21
12. Kladno	19	5	5	9	16:27	20
13. Olomouc	19	5	3	11	19:28	18
14. Zlín	19	3	7	9	11:21	16
15. Příbram	19	2	8	9	11:23	14
16. Slovácko	19	1	7	11	13:26	10

Slovenská Corgoň liga

16. kolo: Ružomberok-Artmedia 0:2, Žilina-Košice 2:0, Slovan-Banská Bystrica 1:0, Nitra-Senec 1:1.

17. kolo: Artmedia-Žilina 1:1, Košice-Slovan 0:0, Banská Bystrica-Nitra 1:0, Senec-Ružomberok 0:4.

Tabulka

1 Žilina	17	12	3	2	40:10	39
2 Artmedia	17	11	3	3	33:18	36
3 Ružomberok	17	6	5	6	17:16	23
4 Nitra	17	6	2	9	11:16	20
5 Bystrica	17	5	5	7	14:21	20
6 Košice	17	6	2	9	17:25	20
7 Slovan	17	5	4	8	16:23	19
8 Senec	17	3	4	10	14:33	13

Česká hokejová play offs
Čtvrtfinále

Budějovice-Slavie 2:1 sn, 5:1, 1:6, 3:4, 4:3 a 4:1. Celkově 4:2 na zápasy.

Sparta-Zlín 4:0, 3:2, 3:2 sn, 2:5 a 3:2. Celkově 4:1 na zápasy.

Liberec-Třinec 2:1 pp, 3:4 pp, 3:2, 1:4, 3:2 pp, 1:3 a 4:2. Celkově 4:3 na zápasy.

Pardubice-Znojmo 5:2, 2:0, 3:0, 1:3, 0:2, 1:2 a 5:0. Celkově 4:3 na zápasy.

První semifinálové utkání: Liberec-Sparta 5:2. Druhé semifinále se hraje mezi Pardubicemi a Českými Budějovicemi.

Slovenská liga play-offs
Čtvrtfinále

Slovan-Poprad - zbývající zápasy: 3:0 a 4:1. Celkově 4:2 na zápasy.

Zvolen-Nitra - zbývající zápas 3:2. Celkově 4:2 na zápasy.

Semifinále

Zvolen-Slovan 1:4 a 1:3. Stav série 0:2.

Košice-Trenčín 1:2, 6:2, 2:3 a 3:4. Stav série 1:3.

Z NHL

Šťastný Kubina, nešťastný Meszaroš

Toronto-Ottawa 4:3 (0:1, 1:2, 2:0, 1:0)

Branky: 37. Tucker 21 (Sundin, McCabe) přesilovka, 50. Devereaux 4 (Stajan, Colaiacovo), 56. Antropov 13 (Sundin, Ponikarovskij), 64. Tucker 22 (Kubina, Stajan) - 15. Alfredsson 24 (Redden, Spezza), 39. Fisher 18 (Alfredsson, Redden) přesilovka, 40. Heatley 42 (Spezza). Střely na branku: 45:22. Přesilovky: 5:3. Využití: 1:1. Diváci: 19527. V jednom z nejlepších utkání v této sezóně byli nakonec šťastnější Maple Leafs, kteří ještě jedenáct minut před koncem normálního času prohrávali 1:3, ale dokázali nejen v regulérním hrací době srovnat na 3:3, ale v prodloužení po nádherné kombinaci Kubina-Tucker rozhodnout utkání. V šatně Senátorů byl tentokrát smutek, i když získání jednoho bodu není taková tragédie, zatímco Maple Leafs se tentokrát radovali. Spokojený Pavel Kubina byl na ledě 20 minut a 8 vteřin, zatímco jeho protějšek slovenský reprezentant Andrej Meszaroš byl na ledě o tři vteřiny déle (20:11). Chtěli jsme je oba požádat o zhodnocení, ale na Andreje jsme čekali konečně někud déle a šatna Maple Leafs pak již byla pro novináře uzavřena. Proto jen několik otázek pro slovenského hokejistu v dresu Ottawy.

ABE: Jak moc chybí v obraně Tomáš Kaberle?

PK: To utkání s Ottawou se nevyvíjelo pro nás dobře, dlouho jsme prohrávali 1:3. Přesto jsme hráli celý zápas dobře, měli jsme hodně šancí, ale nemohli jsme dát gól. Nakonec jsme to v třetí třetině srovnali a vyhráli jsme v prodloužení. Byl to vynikající zápas. Kdybychom takové utkání prohráli, ztratili bychom kontakt s mužstvy, která bojují o play-off a to by bylo teď před koncem velice nepřijemné. Dnes to bylo podobné utkání, protože Tampa hraje obzvláště dobře venku. Vlastně do konce sezóny to budou všechno velice důležité zápasy.

ABE: V Tampě jsi strávil nejlepší hokejová léta. Máš mužstvo přečtené? A jak se ti proti Lightning hraje?

PK: Z mužstva, v kterém jsem hrál je polovina hráčů pryč. Já znám tak osm, devět hráčů. Ostatní již jsou v jiných mužstvech NHL. Pro mne byl těžký první zápas proti Tampě na začátku sezóny.

ABE: V dnešním utkání jste opět prohrávali 0:1 a 1:2. Jak bys hodnotil tento zápas?

PK: Tak byl to boj a bylo to velice vyrovnané. Po druhé třetině měla Tampa pouze osm střel, což svědčí o naší převaze a o tom, že jsme měli hodně šancí. Oni dali náhodný první gól při přesilovce. Díky bojovnosti jsme získali dva body.

ABE: Jak moc chybí v obraně Tomáš Kaberle?

PK: Tak určitě Tomáš chybí hodně. Mladí hráči mají teď více času na ledě, ale Tomáše nenahradí. Je to vidět hlavně na přesilovkách. Tomáš je rozehrávač, který se dá těžko nahradit. Hráli jsme spolu v obraně hodně zápasů. Řekl bych dvacet až třicet. Spolu dokážeme podržet puk, nezabavujeme se ho zbytečně. Díky tomu, že má perfektní přihrávku, nás to stojí méně sil dostat se z obranné třetiny.

ABE: V letošní sezóně tě postihlo několik zranění a dnes jsi tomu byl blízko opět...

PK: Tak skoro každý zápas se přihodí něco. Nevím jestli je to tím, že nemám tu třináctku a ta jedenáctička moc nepomáhá. Dnes jsem dostal vysokou holí do obličeje. Na štěstí zuby vydržely. Takže dnes je to v pohodě.

ABE: Jaké jsou vyhlídky do těch zbývajících zápasů, které jsou před vámi?

PK: Budeme potřebovat spoustu bodů, protože tam je šest mužstev na dvě místa. Bude to velký a napínavý boj až do posledního kola.

ABE: Velkým soupeřem jsou Rangers, kteří jsou v Čechách sledováni jako tým číslo jedna. Motivuje vás to?

PK: V každém mužstvu je někdo z Čechů. Tady jsem já a Tomáš. To je úplně jedno, jestli jsou to Rangers, Carolina nebo Montreal. V Rangers je spíš ta pozornost upřená na Jaromíra Jágra.

ABE: Doufám, že až se tu opět uvidíme a že to bude i s Tomášem Kaberlem.

Aleš Březina



Rosti Brankovsky

Broker
Jedinečné služby



Pro prodej:
analýza trhu, obchodního trendu, místa, příprava domu pro prodej.

Pro kupce:
denní zasílání nabídky e-mailem, osobní prohlídka nemovitostí, finanční asistence.

Jsem tu pro vás!
Sutton Group-Bayview Realty Inc. Brokerage
416 483-8000 - direct 416 443-9268
www.branksky.com * e-mail: rosti@branksky.com

VÝUKA ČEŠTINY PRO DĚTI

- MASARYKOVA SOBOTNÍ DOPLŇOVACÍ ŠKOLA



PRŮZKUM

Masarykův ústav připravuje nový program výuky pro sobotní doplňovací školu češtiny pro děti žijící v Torontu a okolí. Abychom vám a vašim dětem mohli nabídnout co nejlepší výuku ve škole v dobře přístupné části Toronta, potřebujeme vaši pomoc. Vyplňte prosím tento formulář a zašlete na příloženou adresu. Nemáte-li ve vaší rodině děti, ale znáte jiné rodiny s dětmi, předejte jim prosím tento dotazník.

- Počet dětí školního věku: věk 4-7: věk 8-12:
- Nástup do školy (zakroužkujte): září 2007 září 2008 později
- Je lokalita, kde bude škola otevřena, pro vás rozhodujícím faktorem? ANO NE
- Plánujete vozit děti do školy: autem TTC
- Uvítali byste návaznost výuky se cvičením Sokola (v současnosti od 15.30)? ANO NE
- Doba vyučování, které dáváte přednost? 9-11 10-12 1-3
- Máte zájem zúčastnit se vyučování jako dobrovolník? Pravidleně Občas Ne
- Jste ochotni finančně přispívat na program výuky?
Rozhodně Pouze částkou nepřesahující \$ /školní rok
- Volné nápady:

Zašlete nám prosím tento dotazník zpět do Masarykova ústavu co nejdříve. Děkujeme.

MMI - 450 Scarborough Golf Club Road, Toronto, ON M1G 1H1
Telefon: 416.439.4354 Fax: 416.439.6473
E-Mail: MMI-Inc@sympatico.ca